

# Xujun xi kitsikasenre San Pablo xuta xi makjainre ngat'are Jesús xi tjindu naxinanda Roma **ROMANOS**

<sup>1</sup> An, Pablo, tetsikasen\_nuu xujunbi, xi tetsa'exangi\_ra Jesucristo xi xakji'i kjinukjuanina nga kuaqan apóstore 'ba 'ejñat'axinna, tuxi sikja'axtiuyañq en ndare.

<sup>2</sup> Kui xi nixtjin kuatse jan kitsu nga kitsja ts'a Na'enchana nga kitsikinchja nchja chinga profetare, jotsa'en kua'indut'a xujun tsjere,

<sup>3</sup> xi tsuyana ngat'are Na'enna Jesucristo xi Ki'ndire Na'enchana mani. Kui xi ntjere David jendibani nga kuán jngu xuta ngasun'nde.

<sup>4</sup> 'Ba nga ja'aya nganire ngajinre mik'en 'ba=tsa'en kis'ejñatsejenni nga kui xi Ki'ndire Na'enchana xi tjinre kjua'ñu, jotsa'en tsinkjin kakunna Isennixtjintsje xi tsitsjena.

<sup>5</sup> Ngat'are Jesucristo= Na'enchana kitsjana kjuandabi nga jngu apóstol kuáqn. Tuxi sikja'axtiuyañq en ndare ngajinre ngatsi'i naxinanda xi tjin, tuxi xuta ngatjamakjainnire ngat'are kui 'ba ngatatsik'etjusunni enre nga sichjire ja'enre.

<sup>6</sup> Xi 'ba nde kio tetsubajin\_ru ngayeje xi kinchjanu Na'enchana nga xuta xi tse'e Jesucristo kuon.

<sup>7</sup> Na'enchana tsimejénnu jun ngatsi'u xi makjainnu ngat'a tse'e xi tetsubo Roma 'ba kinchjanu nga kuon xuta tsje xi tse'e.

Ngatjas'enu kjuanda ko kjuaxiu xi tsjana  
Na'enchana ko Na'enna Jesucristo.

<sup>8</sup> Titjunfarā, ngat'are Jesucristo tsja\_rā kjuanda  
Na'enchana ngat'anu ngatsi'u, ngat'a ngayéje nga-  
sun'ndio nda inyanchja xuta ngat'are jotsa'en  
makjainnu Na'enna.

<sup>9</sup> Na'enchana xi ko fani ngayéje inimana  
tetsa'exat'a\_rā nga tetsikja'axtiuyaq en nda ngat'a  
tse'e Ki'ndire be= nga ngantsjai fa'etsjenā ngat'a  
tsojon nga fakuā.

<sup>10</sup> Mi'antsjai\_rā Na'enchana tsa kui xi tsu  
kakun tuchan jngu nixtjin sjā'ndenā, nga kuan  
kjuikun\_nuu.

<sup>11</sup> Ngat'a ne mejénnā skue\_nuu, tuxi  
kuasekonī\_nuu nga sakunu mé= xi tsjana  
Isennixtjintsjere Na'enchana, 'ba nga nda kixi  
kuinyo ngat'are Na'enna.

<sup>12</sup> Asa jo tsu en, mejénnā kionga je tejñāq ngajin-  
nu kua'e nga'ñukaña\_ra xingia ngat'are jotsa'en  
tujngu makjainna jun ko an.

<sup>13</sup> Jun nts'ia, mejénnā nga xio nga je nda'e  
mejénnina kjuikun\_nuu, tunga ka'nda nganda'e  
tojo tjin tsajmi xi ti'bechja'ndenā. Ngat'a mejénnā  
sa'añ ngajinnu ndekuini xa xi tetsa'añ ngajinre  
naxinanda xi yak'a tuxi skueñā kjuandare xana  
ngat'a tsojon ngayeje.

<sup>14</sup> Na'enchana 'exana 'ba tjinnere nga sa'añ  
xare ngajinre tu'ya xutañu, a xuta xi mare en  
griego= asa kja'e xuta=, a xi chjine= asa xi nimé  
kjiña'anre.

<sup>15</sup> Kui= kjuañu ne 'ñu mejénnina nga 'ba nde  
sikja'axtiuya\_nuu enre Na'enchana jun xi tetsubo

naxinanda Roma.

<sup>16</sup> Bi masubanä ngat'are en ndare Na'enchana, ngat'a kui= xi kjua'ñure Na'enchana xi tsik'angi ngat'are kjua'ñure je ngatsi'i xuta xi makjainre ngat'are kui, ch'anira xuta judío ko xuta naxinanda xi yak'a.

<sup>17</sup> Ngat'are kui en ndare xi bakutsejenna jótsa'en kuakixi xuta ngixkun Na'enchana, tu ngat'are nga makjainre 'ba nga janda kuakjain ngisare, jotsa'en kua'indut'a enre Na'enchana: "Xi kixi ngixkun Na'enchana, kui xi s'ere xi kjuabenichun fa tu ngat'are nga makjainre."

<sup>18</sup> Ngat'a s'ejñatsejen kjuastire Na'enchana xi ndibani ngank'aa. Ndibanere ngatsi'i xuta xi bi bekun kui nga inyatsa'en tsajmi xi bi nda, xi nga ko kjuach'okunre 'bechja'ndere yojore nga xiare xi kjuakixi.

<sup>19</sup> Ngat'a tijñatsejenre xutabiu mé= xi 'yare ngat'are Na'enchana, ngat'a ndekui 'ejñatsejennire.

<sup>20</sup> Ka'nda nga kitsinda Na'enchana ngasun'ndio, 'ya=re mé= xi bi matsejen ngat'are kui. Kibi= nga tujngu kui xi Na'enchana 'ba nga kjua'ñure niñajanni kjuet'a. Kibi nda 'yare nga chutsejenre mé= xi kitsinda. Kui= kjuañu tsajainni jótsa'en kuasekoni yojore xutabiu.

<sup>21</sup> Ngat'a ninga tsa tsabe ngat'are Na'enchana xutabiu, bi kitsichjire jotsa'en machjen 'ba ninga bi kitsjare kjuanda. Tusa kitsikja'etsjen mé= xi tumé chjire 'ba kis'ejñujinre inima xtanre.

<sup>22</sup> Kitsu nga kui= xi xuta nkjin kakun, tunga tu xuta chikun kuánni.

<sup>23</sup> 'Ejñat'axin kjuajere Na'enchana xi bi fet'a, 'ba tusa kitsichjire isenre xuta xi fekjua, xi tse'e

tjiunise, xi tse'e tjiuba xi ñujun ndsaku 'ba ko xi tse'e tjiuye.

**24** 'Bamani Na'enchaná kitsikumare xutabiu ngajinre kjuach'o xi tsu inimare. Ngu tuchume=tsajmi xi tjinre kjuasuba kitsiko yojore xinkjin.

**25** 'Ejñat'axin kjuakixire Na'enchaná 'ba tusa en ndesu kuakjainre. Tsabekun 'ba kitsichjire mé= xi Na'enchaná kitsinda 'ba bi Na'enchaná xi kitsinda tsajmibiu yatesinre. Xi tujngu kui machjen nga sichjire ngantsjai niuxtjin. 'Ba ngatjama.

**26** Kui= kjuánu Na'enchaná kitsikumanire xutabiu ngajinre mé= xi 'ñu mejénre, xi tjinre kjuasuba. Ka'nda yanchjinre kitsik'antjaiya ndiya xi Na'enchaná kitsjare ngasun'ndebi nga bi nde 'batsa'en kitsichjenni yojore. 'Ba kitsa'en mé= xi bi tsaka'a ndiya xi kitsjare Na'enchaná.

**27** 'Ba 'ba nde tsa'en xuta xi'iun kitsik'antjaiya ndiya xi kitsjare Na'enchaná ngasun'ndebi. 'Endut'axin yanchjinre nga tusa ndekuini xuta xi'in xinkjin 'ñu kuamejénre. Kitsiko xuta xi'in xinkjin mé= xi masubana. 'Ba kisakure chji xi 'bakore ngat'are kjuach'o xi kitsa'en nga kitsikjetsun yojore.

**28** Ngat'a jotsa'en nga bi kuamejénre xutabiu nga janda k'uejin kakun nga kui= xi Na'enchaná, kui= kjuánu kui kitsikumanire ngajin kjuafa'etsjenre xi tumé chjire, tuxi sa'enni mé= xi bi ma ña'an.

**29** Ngatsi'i kitse ngajin inimare nkjin kuya tsajmi ch'o. Tu kui mején yejere mé= xi tjinre xinkjin 'ba mastike xinkjin. Kitse ngajin inimare kjuaxin kakun ko kjuachan ko kjuach'onacha 'ba ko kjuach'okun. Tsik'en xuta 'ba nchjandesuta'en xinkjin.

**30** Tsik'axki xinkjin, 'ba mastike Na'enchana, 'ba 'baxjengi xinkjin. Tsink'a kakun, tu kui nda 'baxje suba yojore, 'ba 'baxjejin kjuafa'etsjenre nkjin kuya kjua xi ch'otjin. Bi tsik'etjusunre xichare,

**31** ne taja= nindaku, bi tsik'etjusun en xi nchja, tul'yá tsimején, 'ba bi fa'animare xinkjin 'ba ninga ni'yá tsichat'are.

**32** 'Ba be= xutabiu nga Na'enchana je 'ejña kjuatexuma xi tsu nga nga'ya= xi 'batsa'en machjen nga kueya. Tunga tojo 'ba inyatsa'en 'ba nase tsja= mare nga tjin ngisa xi 'ba nde tsa'en ngayeje.

## 2

**1** 'Ba 'bamani tu'ya xi kuáiñ ji, tsa techjube nga'ndere Na'enchana nga teña'an\_ri kjua xuta xi kja'ere, tsajain jótsa'en kuissekue yojori. Ngat'a kionga ji teña'an\_ri kjua xuta xi kja'ere, nde ji techaninejeni\_ri yojori. Ngat'a mé= xi teña'an\_ri kjua xuta xi ngijngu, ndekui ña'anni nda tsa ji ngayeje.

**2** 'Ba 'yaña nga Na'enchana kixi tsa'en kjua kionga kaninejere xuta xi 'batsa'en.

**3** 'Ba ji xi teña'an\_ri kjua xuta xi kja'ere ngat'are mé= xi tsa'en 'ba xi ndekui tsajmi ña'anni ji ngayeje, ¿a mari ji nga k'uangi kionga Na'enchana sa'en kjua?

**4** ¿A bi te'naxjengi kjuanda je xi tjinre Na'enchana nga bi ta'a makjanre 'ba nga tsejndakoni ngayeje? ¿A bi te'ye nga kuifa ni kjuandare Na'enchana xi tifikori nga kjuechut'a\_ri 'ba nga sik'antjaiya inimari?

**5** Tunga ji ne xtain 'ba bi mejénri kjuiniik'antjaiye inimari 'ba kjua'e ngani ngixkun Na'enchana.

'Ba 'batsa'en tenikjinta'en kjuana'en yojori xi kjua'enere xuta nixtjin kionga Na'enchana sikasen kjuastire 'ba nga kuakutsejen nga kui= xi kixi tsa'en kjua.

**6** Ngat'a Na'enchana k'uechjire xuta ngat'are mé= xi kitsa'en nga jngu jngu.

**7** 'Ba kjubabenichun xi bi fet'a sjare tu'ya xutañu xi mangisjai nga sakure kjuaje xi Na'enchana tsjana nga nda xiare 'ba nga k'uendukunntsjai nga bi inyafere kakun nga inyatsa'en mé= xi nda.

**8** Tunga Na'enchana sikasennere kjuastire ko kjuastijndare xuta xi tsisinre kjua, xi bi tsik'etjusun xi kjuakixi nga xi tusa kjua ch'okun tsik'etjusun.

**9** Kjuanima 'ba ko kjuaba s'ere ngatsi'i xuta xi ch'o tsa'en, ch'anira xuta judío ko xuta naxinanda xi yak'a ngayeje.

**10** Tunga ngatsi'i xuta xi nda tsa'en, kui= xi s'ere kjuaje 'ba nda xiare 'ba s'ere kjuaxiu, ch'anira xuta judío ko xuta naxinanda xi yak'a ngayeje.

**11** Ngat'a Na'enchana bi kabi tsa'en xuta.

**12** Ngatsi'i xuta xi majngi je 'ba bi be kjuatexumare Moisés, kui= xi kueyat'axinre kjuatexumabiu. 'Ba ngatsi'i xi be kjuatexumo 'ba majngi je, kui= xi ko kui kjuatexumabiu kjankonire kjua.

**13** Ngat'a bi kixi ngixkun Na'enchana xi tu kjuatexumo basen ñojonre. Tu kui= xi tsik'etjusun kjuatexumo xi kixi kjanngixkun Na'enchana.

**14** Tunga kionga xuta xi bi judío, xi bi kitsa'ere kjuatexumare Moisés, tsa'en mé= xi bakuya kjuatexumo ngat'a inimare ndibajinni, 'batsa'en

kuenda tse'e suba sakunire jngu kjuatexuma, ninga tsajainjínre kjuatexumare Moisés.

<sup>15</sup> Bakutsejen ngat'are jotsa'en tjindu nga ngajin inimare kua'indut'a mé= xi bakuya kjuatexumo. Inimare tsuyakixi tsa nda tjin asa bi nda tjin xi tsa'en. 'Ba kjuafa'etsjenre bangi asa baseko.

<sup>16</sup> 'Ba= kuan nixtjin kionga tu ngat'are Na'enna Jesucristo Na'enchana sa'enre kjua mé= xi tjindujin'more inimare xuta. Jo tsu en ndare xi tet-siksa'axtiuyaq.

<sup>17</sup> 'Ba ji xi xuta judío 'mi\_ri yojori, ma'ñut'a kakuin kjuatexumare Moisés 'ba nk'a 'naxje yojori nga tu tsiji tajngu 'mi\_ri Na'enchana.

<sup>18</sup> 'Ba 'yani mé= xi mejénre kui, 'ba kjuatexumo bakuya=ri nga xja'ajin mé= xi nda.

<sup>19</sup> Bere takuin nga kuan kuaku ndiya\_ri xuta xi ka 'ba nga kuan kuakutsejen\_ri joni jngu ndi'i xuta xi sema ña jñu xi tsajainre Na'enna.

<sup>20</sup> 'Ba bere takuin nga kuan kuakuya\_ri xuta xi bi be mé= xi tse'e Na'enchana 'ba nga ji kuan xuta chjinere xuta xi bi mankjinre, ngat'a tjinri tse kjuankjin kakun ko kjuakixi xi bakutsejenri kjuatexumo.

<sup>21</sup> Tunga ji xi bakuya\_ri xuta xi kja'ere, ¿ánñu bi ji tjun bakuyani\_ri yojori? Ji xi 'be\_ri nijmi xuta nga bi ma ña'an cheje, ¿a bi ñe'en cheje ji?

<sup>22</sup> Ji xi sji nga bi ma ña'an kjuachajngi, ¿a bi 'ba ñe'en ji? Ji xi mastiche na'en xi ntsja xuta tsindani, ¿a bi ñe'en cheje ningure na'enbiu?

<sup>23</sup> Ji xi nk'a 'naxje yojori ngat'are kjuatexumo, ¿a te'yakun=ni Na'enchana kionga bi tenik'etjusin kjuatexumo?

**24** Ngat'a    'ba=tsa'en    kua'indut'a    enre  
Na'enchana: "Tu ngat'anu nga ch'otsa'en ti'baxki  
Na'enchana ngajinre xuta ngasun'ndio."

**25** Kjuakixi= nga kuasekori tsa kjiñe'en xi circuncisión 'mi tsa tenik'etjusin jotsa'en kua'indut'a kjuatexumo. Tunga tsa bi tenik'etjusin kjuatexumo, nde 'ba=nire jo=ni tsa bi kjiñe'en circuncidar yojori.

**26** 'Ba tsa tusa xi bi kuán circuncidar tsik'etjusun jotsa'en kua'indut'a kjuatexumo, kui= xi xiare joni xi kuata'en xi circuncisión 'mi.

**27** Xi tsik'etjusun kjuatexumo ninga tsa bi kuán circuncidar, kui= xi sa'enri kjua ji xi bi tenik'etjusin kjuatexumo ninga tsa kjiñe'en xi circuncisión 'mi 'ba ninga tjinri kjuatexuma xi kua'indut'a xujun.

**28** Ngat'a bi xuta judío kjin xi tu ngasun nk'a yojore matsejen joni xuta judío. 'Ba bi circuncisión kjin xi tu ngasun nk'a yojo kuata'en.

**29** Tusa kui= xi xuta judío kjin xi tjin ngajin inimare mé= xi tse'e xuta judío. 'Ba xi circuncisión kjin kui= xi ma ngajin inimare xuta. Kui=bi xi ndibanire Isennixtjintsjere Na'enchana, 'ba bi kui= xi kua'indut'a xujun. Xi tsa'en kibiu nda='yare, bi xuta xi nda nchja ngat'are, tu Na'enchana sani.

### 3

**1** 'Bamani, ¿mé= chji xi tjin ngisare nga ma judío asa nga ma circuncidar?

**2** Ne nkjin kuya chji xi tjin ngisare. Kui=bi xi titjun nga Na'enchana kitsingatsjare xuta judío enre.

**3** Tsa tjin xi bi kuakjainre ngat'are enre, *¿a* tu kui kjuañu Na'enchana bi sik'etjusunnire en xi kitsure?

**4** *j*Ngu niñajanni 'ba kuan! Ninga tsa ndesu ngatsi'i xuta, tunga Na'enchana tojo 'ba=tsa'en ko kjuakixi. Ngu enre 'ba=tsa'en kua'indut'a:  
S'ejñatsejen nga ji xi kixi kionga sji mé= enñu,  
'ba si'anni ji kionga kuanri kjua.

**5** Tunga tsa kjuach'okunna 'bejñatsejen nga Na'enchana xi kixi, *¿jó* kuixan? *¿A* kuixun=ña nga Na'enchana bi tjinre kjuakixi kionga tsikasenna kjuastire? (Kionga 'ba texian, tenchjaq=ña jotsa'en nchja xuta.)

**6** Tunga, *j*niñajanni 'ba kuan! Ngat'a tsa Na'enchana bi tjinre kjuakixi, *¿jótsa'en* kuan sa'enire kjua xuta ngasun'ndio?

**7** Tunga tsa en ndesu xi tenchjaq tsa kui=xi 'batsa'en k'uejñatsejen kjuakixire Na'enchana 'ba kui saku=ngisare kjuaje, *¿ánñu* tojo tjiña'an ngisaninä kjua joni tsa an xi xuta je kuáñan?

**8** *¿A* bi tusa nda tjin nga si'an mé= xi bi nda tjin, tuxi kjua'eni kjuanda? Jo tsu yak'a xuta xi ch'otsa'en inyatsik'axkinä nga 'bixu tsu en xi tebakuyaq. Tunga xi 'ba inyatsu machjen nga kjua'a kjuanimä.

**9** Ngu, *¿a* ngisa nda ngisai *j*in xi judío kuájn nga ko mare xutare naxinanda xi yak'a? *j*Junjun! Ngat'a je= 'yakuän nga ngatsi'i, a xi judío asa xi bi judío tjindu ngajin kjua'ñure je.

**10** Jotsa'en kua'indut'a enre Na'enchana:  
Tsajain xuta xi kixi, njngujín tjin.

**11** Tsajain xuta xi mankjinre.

Tsajain xuta xi mangisjai ndiya xi tse'e  
Na'enchana.

<sup>12</sup> Kja'e ndiya xi bi nda kiji ngatsi'i,  
nimé nde chjinire kjua xi tsa'en.

Tsajain xuta xi tsa'en xi nda,  
nijngukjinjín tjin.

<sup>13</sup> Naxujndare joni jngu tsju xi tixa,  
'ba tsiteya nagenre nga nchja en ndesu,  
'ba en xi 'betju ts'a joni xanre tjiuye.

<sup>14</sup> Kitse nga'a ts'a en xi ch'otsu 'ba ko en xi nchjabo-  
jonire xuta.

<sup>15</sup> 'Ba tu tjindundantsjai nga mejénre sik'en.

<sup>16</sup> Ndiya xi semaya tsinima= 'ba tsi'on=re xuta,

<sup>17</sup> 'ba bi inyabe ndiya ñá tjin kjuaxiu.

<sup>18</sup> Bi tjijin kakunre

nga Na'enchana xi tjinnere nga kjuikuncha.

<sup>19</sup> 'Yaña kibi. Ngayéje mé= xi tsu kjuatexumo,  
Na'enchana tifako xuta xi kitsa'ere kjuatexumo,  
tuxi 'batsa'en k'uechjani ts'a ngatsi'i xuta 'ba  
si'annire kjua ngayéje ngasun'ndio ngixkun kui.

<sup>20</sup> Ngat'a nijngu xuta kuakixi ngixkun  
Na'enchana tu ngat'are tsa sik'etjusun mé= xi  
kua'indut'a xujun kjuatexumare Moisés. Tusa  
kjuatexumo machjen tuxi 'bejñatsejennina nga  
tjinna je.

<sup>21</sup> Tunga nganda'e, je 'ejñatsejen Na'enchana  
jótsa'en makixini xuta ngixkun kui. Bi kjuatex-  
umo xi 'batsa'en, ngu ndekuini kjuatexumo ko  
xujun xi tse'e profeta tsuyakixi mé= xi tijñatsejen  
nganda'e.

<sup>22</sup> Ngat'are kjuamakjainre ngat'a tse'e  
Jesucristo, 'ba=tsa'en makixini xuta ngixkun

Na'enchana. 'Ba makixi ngatsi'i xi makjainre, ngat'a kui bi kabi tsa'en xuta.

<sup>23</sup> Ngatsi'i xuta tsajngi je 'ba kjin tjindu ngat'are kjuajere Na'enchana.

<sup>24</sup> Tunga tu ngat'are kjuandare Na'enchana titsja kjuatjo nga makixi xuta, ngat'a Jesucristo 'echjintjai xuta tuxi kuandaini ngat'are jere.

<sup>25</sup> Na'enchana kitsa'en Jesucristo jngu chje kionga 'estenntjaina jinre, tuxi sãkunina kjuanichat'a nga kuanjainna ngat'are kui. 'Ba=tsa'en yakutsejen Na'enchana kjuakixire. Ngat'a bi kiskaninejere xuta xi tsajngi je nganda'eñu,

<sup>26</sup> ngu kui tjinre kjuatsejnda. Tunga tibakutsejen nixtjin nganda'e jótsa'en tsikixina; jotsa'en kixi kui, 'ba 'ba nde kixi tsa'en xi makjainre ngat'are Jesús.

<sup>27</sup> 'Bamani, ¿jótsa'en nk'a kjui'naxjeña yojona? Bi ma. S'ejñat'axin= kibiu. ¿Jótsa'en s'ejñat'axinni? ¿A ngat'are tsa tenik'etjusun=ñá mé= xi kua'indut'a kjuatexumo? Bi kui kjuañu. Tu ngat'are nga makjainna.

<sup>28</sup> Ngat'a mankjinna nga mani nga makixi xuta ngixkun Na'enchana tu ngat'are nga makjainre 'ba bi ngat'are tsa sik'etjusun mé= xi kua'indut'a kjuatexumo.

<sup>29</sup> ¿A tu xuta judío sani xi Na'enre Na'enchana? ¿A bi 'ba nde Na'enre ngatsi'i xuta xi yak'a ngayeje? Jun, kjuakixi= nga 'ba nde Na'enre xi bi judío ngayeje.

<sup>30</sup> Ngat'a jngututu mani Na'enchana. Kui xi tsa'en nga makixi xuta judío xi kuán circuncidar

ngat'a makjainre, 'ba nde tsa'en nga makixi xuta xi yak'a xi bi kuán circuncidar tu ngat'are nga makjainre.

<sup>31</sup> 'Ba meni, tu ngat'are nga makjainna, ¿a tenichajaña chjire kjuatexumo? ¡Junjun! Tusa 'batsa'en teba'e\_ra chji xi machjenre kjuatexumo.

## 4

<sup>1</sup> 'Ba 'batsa'en: ¿jó kuixan ngat'are Abraham xi kuán xuta chingana nga'e ngasun'ndebi? ¿Mé= xi kisakure?

<sup>2</sup> Tsa Abraham kuakixi tu ngat'are mé= xi nda kitsa'en, kuan nk'a k'uaxje yojore, tunga bi ngixkun Na'enchana.

<sup>3</sup> Ngu 'ba=tsa'en kua'indut'a enre Na'enchana: "Abraham kuakjainre ngat'a tse'e Na'enchana, 'ba kui=bi xi kiskjebere kuenda kui nga kiskjebetjo Abraham joni xuta kixi."

<sup>4</sup> Jo=ni xuta xi tsa'exa, chji xi kui ba'ere bi joni jngu kjuatjo, tu jo=ni tsa jngu tsajmi xi machjen nga kua'ere.

<sup>5</sup> 'Ba ngat'are xuta xi bi bere kakun ngat'a tse'e mé= xi nda kitsa'en 'ba tsa tusa makjainre ngat'a tse'e Na'enchana xi kixi tsa'en xuta je, Na'enchana be= nga makjainre xutabiu 'ba kui je= kiskjebere kuenda nga kiskjebetjo joni xuta kixi.

<sup>6</sup> ¡Á ndanire xuta xi Na'enchana kjebetjo joni xuta kixi 'ba bi kuenda kjebere mé= xi kitsa'en! 'Ba nde kitsu David

<sup>7</sup> ñá 'bitsa'en kitsi'indu:

¡Á ndanire xuta xi kjinichat'are jere,  
xi kis'echjintjai jere!

<sup>8</sup> ¡Á ndanire

xi Na'enchana bi kuenda tsa'en jere!

**9** ¿A tu kui tsé xuta xi kuán circuncidar sákure kjuandabi? ¿Asa 'ba=nde ko xi bi kuán circuncidar? Je tsikixan nga Abraham kuakjainre 'ba kui=kjua kichjubenire kuenda 'ba kitjubetjo joni xuta kixi.

**10** Tunga, ¿kjia'áñu kitjubetjo Abraham? ¿A kionga je kuán circuncidar? ¿Asa kionga kjejin? Kitjubetjo= kionga kje majín circuncidar.

**11** Jaskan Abraham kuán circuncidar joni tsa jngu chubaq kis'et'are. Chubabiu jo=ni jngu sello xi bakutsejen kjuakixi xi kisakure ngat'a kuakjainre ngat'a tse'e Na'enchana kionga kje majín circuncidar. Meni 'batsa'en, Abraham je kuán na'enre ngatsi'i xuta xi makjainre ngat'a tse'e Na'enchana ninga tsa bi kuán circuncidar. Na'enchana be=nga makjainre xutabiu 'ba kui=bi xi kjebere kuenda nga kjebetjo joni xuta kixi.

**12** 'Ba nde Abraham kuán na'enre xuta xi kuán circuncidar, tunga bi tsa tu kui kjua nga kuán circuncidar, 'ba=nde xi 'batsa'en makjainre jotsa'en kuakjainre xuta chingana Abraham kionga kje majín circuncidar.

**13** Na'enchana kitsjare ts'a Abraham nga kui ko ntje xi jaskan s'ere xuntsja ngasun'ndio nga kuatse'e. Tunga bi ngat'are tsa kitsik'etjusun kjuatexumo Abraham, tsa kui kjuañu Na'enchana kitsjanire ts'a, tu ngat'are kjuakixi xi kisakure kionga kuakjainre.

**14** Ngat'a tsa xi inyatsik'etjusun kjuatexumo, kui= xi xuntsja mé= xi Na'enchana kitsja ts'a nga sja, tsa 'baratsa'en tumé chjinire nga makjainna

ngat'a tse'e Na'enchana 'ba 'ba=nde tsa'en xaja chjire en xi kitsja ts'a Na'enchana ngayeje.

**15** Ngat'a kjuatexumo tsikasenne=re xuta kjuatstire Na'enchana kionga bi tsik'etjusun. Tunga ña tsajain kjuatexuma, 'ba=nde tsajain xi mangane kjuatexumo.

**16** 'Bamani tu ngat'are nga makjainre xuta, kui=kjuañu sakunire mé= xi kitsja ts'a Na'enchana, 'ba 'batsa'en ngat'are kjuandare kui sákure kibiu. 'Batsa'en kjuakixi= nga sákukjinre ngatsi'i ntjere Abraham, bi tsa tu kui xi ya'a kjuatexumo, 'ba=nde xi makjainre jótsa'en kuakjainre Abraham. Ngat'a kui= xi na'enna ngatsi'a.

**17** Jotsa'en kua'lindut'a enre Na'enchana: "Ji=xi je kitsa'enra na'enre nkjin naxinanda." 'Ba 'batsa'en Abraham kuakjainre 'ba kuán na'enna ngixkun Na'enchana, Na'en xi tsik'endukun xuta xi je mik'en 'ba tsinda mé= xi kje nisañajanni s'e 'ba s'e.

**18** Abraham kiskuyare 'ba kiskunkonire mé= xi kitsure Na'enchana, ninga tsa nde tsajainnire mé= xi kiskunre. Kuakjainre ngat'a tse'e Na'enchana 'ba 'ba=tsa'en kuánni "na'enre nkjin naxinanda". Ngat'a: "'Batsa'en nkjin kyan ntjeri", kitsure Na'enchana.

**19** Bi kitsikjere kakun Abraham ngat'are mé= xi kuakjainre, ninga tsa tsabe nga je mején jngu sientu nure 'ba bi nde s'enire ntje asa nga chjunre Sara 'ndi ngayeje.

**20** Bi jó jáñ yaja kakun Abraham ngat'are mé= xi Na'enchana kitsjare ts'a nga sjare. Tusa ngisa 'ñu nda kuakjain ngisare 'ba 'ejñatsejen nga Na'enchana xi tjinre kjuaje.

**21** 'Ba niki nda= tsabere kakun nga Na'enchana tjinre kjua'ñu tuxi sik'etjusunni mé= xi kitsjare ts'a.

**22** Kui= kjuañu Na'enchana tsabeni nga makjainre 'ba kiskjebere kuenda ngat'are kibi 'ba kiskjebetjo Abraham joni xuta kixi.

**23** 'Ba ña kua'indut'a nga Na'enchana kiskjebetjo Abraham joni xuta kixi, bi tu ngat'are Abraham nga 'batsa'en kua'indu.

**24** 'Ba=nde kua'indu ngat'ana. Ngat'a Na'enchana 'ba=nde skjebena kuenda 'ba skjebetjona joni xuta kixi, ña xi makjainna ngat'a tse'e. Kui xi kitsikja'ayare ngajinre mik'en Na'enna Jesú,

**25** xi kuangantsja tuxi kjuunik'enntjaini ngat'are jena 'ba kjinikja'aya nganire ngajinre mik'en tuxi sikixinina ngixkun Na'enchana.

## 5

**1** 'Bamani je= kuakixia tu ngat'are nga makjainna. 'Batsa'en tjinna kjuaxiu ngixkun Na'enchana ngat'are Na'enna Jesucristo.

**2** Ngat'a makjainna ngat'a tse'e Jesucristo, kui kjuañu kisakunina kjuandabi 'ba nda kixi tenya ngajin kjuando 'ba tsja= mana ngat'are kjuajere Na'enchana xi techuya\_ra nga sákut'ana.

**3** 'Ba bi tsa tu kui kibi. 'Ba=nde tsja= mana ngajinre kjuanima xi temitjaxtia, ngat'a 'yaña nga kjuanimabiu tsja nga'ñuna 'ba chukjuakona mé xi temata'an.

**4** 'Ba tsa chukjuakona, nda= 'baxjena Na'enchana. 'Ba tsa nda 'baxjena Na'enchana, ma chuya\_ra kjuanda xi sjana.

**5** 'Ba bi sakuna kjuasuba, ninga tsa kje sakujínna mé= xi techuya\_ra. Ngat'a Na'enchana je kitsitse ngajin inimana kjuanimejenre nga kitsjana Isen-nixtjintsjere.

**6** Kionga tojo inda tjin ngisana ngixkun Na'enchana, Cristo k'enntjaina, ña xi xuta je kuáan, kionga je echu nixtjin xi 'ejña Na'enchana.

**7** Ne na'en tjinre nga tjin xi kueyantjaire jngu xuta xi kixi. Ningara tsa tjin xi kuakakun kueyan-tjaire jngu xuta xi nda xuta.

**8** Tunga Cristo, k'enntjaina kionga xuta je ngisa. 'Ba 'ba=tsa'en Na'enchana yaku jó kji'i tsimejénnna ña.

**9** Me nganda'e je kuakixia ngat'a Cristo 'esten jinre nga k'en ngat'ana. Kui= kjuáñu k'uangiña ngat'are Cristo nixtjin nga sikasen kjuastire Na'enchana.

**10** Kionga kuasticha Na'enchana, nda= tsaka'a nganina ngat'are kjuabeyare Ki'ndire. Kui= kjuá 'yaña nga k'uangia ngat'are kjuabenichunre Ki'ndire, ña xi je nda= kich'a ngaña Na'enchana nganda'e.

**11** 'Ba bi tsa tu kui kibi. 'Ba=nde tsja mana ngat'are Na'enchana, ngat'a tu ngat'are Na'enna Jesucristo Na'enchana je nda ya'a nganina nganda'e.

**12** Ngat'a tu ngat'are jngu= xuta ja'as'en jio ngasun'ndio, 'ba jio ja'eko kjuabeya. 'Ba 'batsa'en kjuabeyo ja'at'are ngatsi'i xuta, ngat'a ngatsi'i tsajngi je.

**13** Ja'ba je tjin je ngasun'ndio kionga kjetjinjín kjuatexumo, tunga jio bi chjubere kuenda ña tsajain kjuatexuma.

**14** Tunga kjuabeyo yatexuma ka'nda nixtjinre Adán 'ba 'nda tse'e Moisés, 'ba jesun xuta ninga bi tsajngi je jo kitsa'en Adán nga bi kitsik'etjusun jngu kjuatexumare Na'enchana. Adán jo=ni nguyare xuta xi jaskan kjua'e.

**15** Tunga je xi tsajngi Adán bi ma ningusunkua ko kjuatjo xi kitsjana Na'enchana ngat'are kjuandare. Ngat'a nkjin xuta jesun ngat'are jere jngusa xuta, tunga 'ñu je ngisa kjuandare Na'enchana xi kitsjare nkjin xuta ngat'are kjuandare jngusa xuta, kui xi Jesucristo 'mi.

**16** Jere jngusa xuta bi ma ningusunkua ko kjuatjo xi kitsjana Na'enchana ngat'are kjuandare. Ngat'a kitsa'en kjua Na'enchana ngat'are je xi jngututu 'ba kiskaninejere xuta, tunga jaskan nga je 'ñu tse je kis'e, ja'e kjuatjobiu xi kitsjana Na'enchana xi tsa'en nga makixi xuta.

**17** Ngu kjuabeyo yatexuma ngat'are xuta xi jngututu, ngat'a tsajngi je. Tunga xuta xi tisakure kjuanda jere Na'enchana ko kjuakixi xi tu titsja ngat'are xuta xi jngututu xi Jesucristo 'mi kuatexuma 'ba k'uendukunntsjai.

**18** 'Ba jotsa'en ngat'are je xi tsajngi Adán kichaninere ngatsi'i xuta, 'ba nde tsa'en ngat'are méxi kixi tjin xi kitsa'en Jesucristo makixini ngatsi'i xuta tuxi s'enire kjuabenichun.

**19** Ngat'a jotsa'en bi kitsik'etjusun xuta xi titjun kui kjuañu nkjin xuta kuánni xuta je, 'ba nde jotsa'en kitsik'etjusun xuta xi ngijngu kui= kjuañu nkjin xuta kjuakixini ngixkun Na'enchana.

**20** 'Ba nde ja'es'ejña kjuatexumo, tuxi kji'yanire jotsa'en kuatseni jio. Tunga kionga je kuatse jio, 'ñu kuatse ngisa kjuandare Na'enchana.

**21** Ngu jotsa'en yatexuma jio tuxi kueyani xuta, 'ba=nde tsa'en yatexuma kjuandare Na'enchana nga sikixi xuta ngixkun kui, tuxi s'entsjainire kjuabenichun ngat'are Na'enna Jesucristo.

## 6

**1** 'Bamani, ¿jó kuixan? ¿A tojo kuijnyije ngisa, tuxi ngisa kuakutsejen ngisani kjuandare Na'enchana?

**2** ¡Ngu niñajanni! Je tseya ña ngat'are jio. 'Ba 'batsa'en, ¿jótsa'en janda kuetsuba ngisaña ngat'are jio?

**3** Ngu je 'yo nga ngatsi'a xi kisatenda ngat'are Jesucristo jngu je makua kui, 'ba jngu je ma ngajin kjuabeyare.

**4** Kionga kisatenda ngat'are Cristo, 'ba=tsa'en tseyakua 'ba kis'eyanijinkua, tuxi kuetsubakun xatse ngaña joni Cristo xi ja'aya nganire ngajinre mik'en ngat'are kjuajere Na'enchana.

**5** Ngat'a tsa je jngu kuakokjian Cristo jotsa'en k'en, 'ba=nde tsa'en jngu k'yan ko kui nga kjua'aya nganina jotsa'en kui ja'aya nganire ngajinre mik'en.

**6** 'Yaña kibi. Jotsa'en tseketsuba nganda'eñu kis'et'akoña kru Cristo, tuxi sikjetsunni kjua'ñure je xi tijñajin yojona 'ba bi nde si'axat'a ngisani\_ra jio.

**7** Ngat'a kui xi je 'me, je mandai ngat'are jio.

**8** 'Ba tsa je tseyakua Cristo, makjainna nga 'ba nde kuetsubakunkua.

**9** 'Yaña nga Cristo ja'aya nganire ngajinre mik'en 'ba bi nde kueya ngisani. 'Ba kjuabeyo bi nde tjin ngisanire kjua'ñu ngat'are kui.

**10** Ngat'a nga k'en Cristo, jngu ndiya= tse k'ensa ngat'are jio. Tunga nga tijñakun, ngat'are Na'enchana tijñakun.

**11** 'Ba nde tsa'en jun, 'batsa'en tikja'etsjion ngat'anu nga je tseyo ngat'are je 'ba tetsubakunñu ngat'are Na'enchana nga jngu kuanko Jesucristo.

**12** 'Bamani bi ba'e'nde\_ru jio tsa kui xi kuatexumare yojonu xi 'me, tsa sik'etjusun\_ru nga si'on xi mejénre yojonu xi 'me.

**13** Bi ningantsja\_ru jio yojonu tsa siko mé= xi ch'otjin. Tusa, jun xi je tseyo 'ba ja'aya nganinu ngajinre mik'en, tingantsja\_ru yojonu Na'enchana tuxi sikoni mé= xi kixi ngixkun kui.

**14** 'Ba bi nde s'enire jio kjua'ñu ngajinnu, ngat'a bi nde kjuatexumo tibatexumaninu nga tetsubo. Tusa kjuandare Na'enchana tetsubangiu nganda'e.

**15** 'Bamani, ¿a kuijnyijeña tsa bi nde kjuatexumo tibatexumanina nga tusa kjuandare Na'enchana tetsubangia? ¡Ngu niñajanni 'ba kuan!

**16** Ngu je nda 'yo kibi. Tsa tjin xi singantsja\_ru yojonu nga sik'etjusun\_ru joni chu'ndare, ngu jun= kuon chu'ndare xi sik'etjusun\_ru. Tsa chu'ndare je kuon, kueyañu. Tunga tsa sik'etjusun\_ru enre Na'enchana, kuetsubajinñu kjuakixire.

**17** Tunga xik'uechjire Na'enchana ningara jun xi chu'ndare je kuon nixtjin kuatse jan, nganda'e nde ko ngayéje inimanu tenik'etjusun en xi kika'enu nga kisakuyanu.

**18** Je kuando ngat'are jio 'ba je chu'ndare xi kjuakixi kuon.

**19** Tefako\_nuū nga te'bejña chuba \_nuū kibi, ngat'a ngat'are kjua'indanu bi ta'a mankjinnu. Jotsa'en nixtjin kuatse jan kjiningantsjo yojonu nga kuon chu'ndare mé= xi jndi ngixkun Na'enchana ko mé= xi ch'o, tuxi ch'o kjiña'anñu. Nganda'e 'ba=nde tsa'en tingantsjo yojonu nga kuon chu'ndare xi kjuakixi, tuxi xuta tsjere Na'enchana kuanñu.

**20** Kionga chu'ndare je kuon, bi kuenda kjiño'on tsa bi kixi tsiketsubo ngixkun Na'enchana.

**21** Tunga, ¿mé= xi kejennu nga 'ba kjiño'on? Kui= xi tsja\_nuū kjuasuba nganda'e ngu kui= xi fikore kjuabeya xuta.

**22** Tunga nganda'e je kuando ngat'are kjua'ñure je 'ba je kuon chu'ndare Na'enchana. 'Ba kjuanda xi tjijennu kui= nga temo xuta tsjere Na'enchana 'ba teño'on mé= xi fikore xuta ña s'entsjaire kjuabenichun.

**23** Ngat'a chji xi tsja jio, kjuabeya. Tunga Na'enchana tsja kjuatjo nga k'uendukunntsjai xuta nga tujngu ko Na'enna Jesucristo.

## 7

**1** Jun nts'ia, tefako\_nuū jun xi 'yo kjuatexumo. Ngu je nda 'yo nga kjuatexumo tu tjinsani=re kjua'ñu ngat'are jngu xuta yejerañu tijñakun ngisa.

**2** Joni jngu chjun xi tjinre xi'in. 'Ba=tsa'en kua'indut'a kjuatexumo nga bi kuan sik'ejña xi'inre yejerañu tijñakun ngisa. Tunga tsa kueya xi'inre, je kuandai nganire yojore ngat'are kjuatexumare kjuabixon.

**3** 'Bamani tsa kja'e xuta kuixanko nga tijñakun ngisa xi'inre, tsu=nire nga titsa'ent'are kjuachajngi xi'inre. Tunga tsa xi'inre kueya, kuan dai ngani ngat'are kjuatexumabi. Bi titsa'en kjuachajngi tsa kja'e xi'in kuixanko ngani ya'a.

**4** 'Ba nde tsa'en ngat'a tsojon nts'iä. Je= tseyo ngat'are kjua'ñure kjuatexumo nga tseyako Cristo kionga k'en, tuxi kja'e xi tse'e kuan ngañu. Xi ja'aya nganire ngajinre mik'en, kui= xi tse'e\_ru nganda'e. 'Ba=tsa'en kuan si'anña mé= xi nda, xi tse'e Na'enchana.

**5** Kionga mé= xi tsu yojona tibatexuma ngisana, kjuatexumo kitsja ndiyare jio 'ba kitsa'en nga kjinimijáan mé= xi bi nda. Kitsa'exa ngajin yojona 'ba kjiña'an mé= xi 'bakore kjuabeya.

**6** Tunga nganda'e je bi nde kjuatexumo batexumanina, ngat'a je= tseyo ngat'are mé= xi 'et'a'ñuna nixtjin kuatse jan. Kui kjuañu nganda'e teña'axangini\_ra Na'enchana ndiya xatsere jotsa'en tibakuna Isennixtjintsjere. Bi nde teña'axangini\_ra jotsa'en kua'indut'a xujun nixtjin kuatse jan.

**7** 'Bamani, ¿jó kuixan? ¿A kjuatexumo xi tjinre je? ¡Ngu niñajanni! Tunga tsa bira kis'e kjuatexuma, biru tsa'bia mé= xi je 'mire. Ngu, biru tsa'bia nga bi nda tjin tsa simijáan mé= xi bi tsa'an tsa bi 'batsa'en kua'indut'a kjuatexumo: "Bi nimején tsajmi xi tjinre xuta xi kja'ere."

**8** Tunga jio kitsichjen mé= xi kua'indut'a kjuatexumabi 'ba meni 'batsa'en kitsa'en nga jendibanire takuaañ nga kitsimijáan nkjin kuya tsajmi xi bi tsa'an. Ngat'a tsa tsajain kjuatexuma, tsajain kjua'ñure jio.

**9** Joni an. Kionga kje batexumajínnä kjuatexumo, tsakatejñakunñä. Tunga kionga kuankjinna mé= xi kua'indut'a kjuatexumo, kisakure kjua'ñu jio,

**10** 'ba an tseyaa. Kjuatexuma xi tjinni nga sik'ejñakunna tsakaiñu, tusa kui kikonä kjuabeya.

**11** Ngat'a jio kitsichjen mé= xi kua'indut'a kjuatexumo 'ba 'batsa'en ts'akonachana. 'Ba ndekuini xi kua'indut'a kjuatexumo kitsik'enkonina.

**12** 'Ba 'batsa'en kjuatexumo tojo tsje. 'Ba xi kua'indut'a kjuatexumo tsje, kixi= 'ba nda koni.

**13** ¿A tsu=nire nga xi ndo xi kikonä kjuabeya? ¡Ngu niñajanni! Tusa jio kitsichjen xi ndo nga kikonä kjuabeya, tuxi xiaña nga kui xi je. 'Ba 'batsa'en ngat'are mé= xi kua'indut'a kjuatexumo kji'yare nga ne 'ñu ch'okun kuan ngisa jio.

**14** 'Yaña nga kjuatexumo ndibaniре Isennixtjintsjere Na'enchana. Tunga an xuta ngasun'nde= ñä. Je= tsatsenä jio 'ba chu'ndare kuáñan.

**15** Bi mankjinnä mé= xi tsa'añ. Ngat'a mejénnä sa'añ mé= xi nda tjin tunga bi 'ba tsa'añ. 'Ba tusa xi ch'okiä kui= xi tsa'añ.

**16** Tunga tsa tsa'añ mé= xi bi mejénnä tsa'añ, 'ba=tsa'en xinkixiä nga kjuatexumo nda.

**17** Ngat'a bi nde anni xi 'batsa'en nga 'ba tsa'añ, tu kui je xi tijñajinna.

**18** 'Be=ñä nga nimé xi nda tjin ngajinna ngat'a xuta ngasun'nde kuáñan. Ngat'a ninga tsa mejénnä sa'añ xi nda, bi chukjuakonä nga tsik'etjusaañ.

**19** Bi tsa'añ mé= xi nda xi mejénnä sa'añ. Tusa mé= xi ch'o xi bi mejénnä sa'añ, kui= xi tsik'etjusaañ.

<sup>20</sup> Tunga tsa tsa'aan mé= xi bi mejénna sa'aan, bi nde an fani xi 'batsa'en. Tu kui je xi tijñajinna xi 'batsa'en.

<sup>21</sup> Mankjin=na kibi: kionga mejénna sa'aan mé= xi nda, tusa kjuach'okun säku ngajinna.

<sup>22</sup> Tsja mare inimanaq ngat'are kjuatexumare Na'enchana.

<sup>23</sup> Tunga mankjinna nga kja'e kjuatexuma titsa'exajin yojonaq. Kui xi kjanko kjuatexuma xi titsja ndiyare kjuankjin kakunnaq 'ba kui kjuatexumare je xi tijñajin yojonaq tsik'ejña'ñunaq.

<sup>24</sup> ¡Nimaxu ña! ¿'Yá= xi sindaina ngajinre yojobi xi 'bakore kjuabeya?

<sup>25</sup> ¡Tsja\_ra kjuanda Na'enchana! Ngat'are Na'enna Jesucristo kuandaiña. 'Bamani ko kjuankjin kakunnaq tetsa'enxat'a\_ra kjuatexumare Na'enchana, tunga joni nga xuta ngasun'nde kuáan, kjuatexumare jio tetsa'exat'a\_ra.

## 8

<sup>1</sup> 'Bamani bi nde xaninejenire xuta xi tujngu ko Cristo Jesús. Xutabiu bi nde tsa'enni mé= xi tsu yojore nga sendu, tusa sendu jotsa'en titsja ndiyare Isennixtjintsjere Na'enchana.

<sup>2</sup> Ngat'a kjuáñure Isennixtjintsjere Na'enchana tsik'endukunna ngat'are Cristo Jesús 'ba tsindaina ngat'are kjuatexumare je ko tse'e kjuabeya.

<sup>3</sup> Ngat'a xi bi kuánre kitsa'en kjuatexumare Moisés, kui= xi kitsik'etjesun Na'enchana nga kitsikasen Ki'ndire. Ngu kjuatexumo bi kis'ere kjuáñu ngajinre xuta, ngat'a inda= yojore. Tunga ja'e Ki'ndire Na'enchana nga tsaka'a yojo inda

joni jngu xuta ngasun'nde, xi majngi je, tuxi 'echjintjaini jere xuta. 'Ba 'batsa'en Na'enchana kitsichajin kjua'ñure jio ngajinre yojo inda.

<sup>4</sup> 'Ba= kitsa'en tuxi sik'etjusunña en tsje xi kua'indut'a kjuatexumo, ña xi bi nde tetsubaña joni xuta xi tsik'etjusunre mé= xi tsu yojo jere, tusá jotsa'en titsja ndiyana Isennixtjintsjere Na'enchana.

<sup>5</sup> Ngat'a xi tjindu joni xuta ngasun'ndio xi inda yojore, kui= xi tsikja'etsjen mé= xi tsu yojo jere. Tunga xi tjindu jotsa'en mejénre Isennixtjintsjere Na'enchana, kui= xi tsikja'etsjen mé= xi tse'e Isennixtjintsjio.

<sup>6</sup> 'Ba xi tsikja'etsjen mé= xi tsu yojo jere, kui= xi sakure kjuabeya. Tunga xi tsikja'etsjen mé= xi tse'e Isennixtjintsjere Na'enchana, kui= xi sakure kjuabenichun ko kjuaxiu.

<sup>7</sup> Ngat'a xi tsikja'etsjen mé= xi tsu yojo jere, kui= xi stike Na'enchana. Ngu ni mejénjíre ni majiíre tsuba'ñu kjuatexumare.

<sup>8</sup> 'Ba xi tjindu jotsa'en tsu yojo jere, kui xi bi mare tsik'etjusun mé= xi matsjare Na'enchana.

<sup>9</sup> Tunga ngat'anu jun, je bi nde nik'etjusuni\_ru mé= xi tsu yojo jenu nga tetsubo. Tusa nik'etjusun\_ru mé= xi tsu Isennixtjintsjere Na'enchana nga tetsubo, ngat'a kui= xi tijña ngajinnu ngatsi'u. Xi bi tijña ngajinre Isennixtjintsjere Cristo, bi Cristo tse'e.

<sup>10</sup> Tunga tsa Cristo tijña ngajinnu, tsu=nire nga tijñakun inimanu ngat'are kjuakixi xi kisakunu, ninga tsa 'bakore kjuabeya yojonu ngat'are je.

<sup>11</sup> Na'enchana kitsikja'aya nganire Jesús ngajinre mik'en. 'Ba tsa Isennixtjintsjere tijña ng-

jinnu ngatsi'u, kuifa xi kitsikja'aya nganire Jesúś ngajinre mik'en 'ba nde tsa'en sik'endukun yojonu xi 'me. 'Ba sa'en tu ngat'are Isennixtjintsjere xi tijña ngajinnu ngatsi'u.

<sup>12</sup> 'Bamani nts'iā, je bi nde tjennina ngat'are yojona tsa kuetsuba ngisa jotsa'en tsu yojo jena.

<sup>13</sup> Ngat'a tsa kuetsubo joni xuta xi tsik'etjusun mé= xi tsu yojo jere, kueyañu. Tunga tsa ko Isennixtjintsjere Na'enchana sichajiuñ mé= xi mejénre yojonu, kuetsubakunñu.

<sup>14</sup> Ngatsi'i xi Isennixtjintsjere Na'enchana baku ndiyare, kui= xi ki'ndire Na'enchana kuáan.

<sup>15</sup> Ngat'a kisakunu Isennixtjintsjere Na'enchana, 'ba bi chu'nda kitsa'ennu, tuxi kjuikun ngañu. Tusa kitsa'ennu ki'ndire Na'enchana 'ba ka'nda bakuyana nga kuan k'uin\_ra Na'enchana: "Pachi."

<sup>16</sup> 'Ba ndekuini Isennixtjintsjere Na'enchana jngu mako inimana 'ba tsuyakixi nga ña= xi ki'ndire Na'enchana kuáan.

<sup>17</sup> Ngu, ña xi je ki'ndire Na'enchana kuáan, 'ba nde sakut'ana mé= xi tse'e Na'enchana, 'ba ko Cristo sakut'akonina. Tuxi sakut'anina kjuajere Cristo, tjinnere nga xja'akua kjuanimare ngayeje.

<sup>18</sup> 'Ba 'be=ñä nga kjuanima xi temitjaxtia nixtjin nganda'e tumé kjinjín tsa singusunkuaq kjuajere Na'enchana xi jaskan kuatsejen ngajinna.

<sup>19</sup> Ngayéje xi kitsinda Na'enchana inyakuya 'ba 'ñu mejénre skue nixtjin nga Na'enchana kuakut-sejen jó= kun xi ki'ndire.

<sup>20</sup> Ngat'a mé= xi kuando bi nde tjinnire nga'ñu nga sik'etjusun mé= xi tjinnere nga sa'en tsakaiñu. Kui bi kuamejénre nga 'ba kuata'en. Tunga

Na'enchana 'ba=tsa'en 'enda nga 'ba kuánre.  
Tunga mé= xi kuando 'ba=nde tikuyare nixtjin

<sup>21</sup> nga bi nde kjuetsunni, kionga kuandai ngat'are ch'a xi ya'anijín. Ngat'a k'uendundaiko ki'ndire Na'enchana 'ba sákut'are kjuajere.

<sup>22</sup> 'Yaña nga 'nda nganda'e ngayéje xi kitsinda Na'enchana inyafa'axtiu= kjuanima 'ba tsine joni jngu chjun xi tibe'e ki'ndi.

<sup>23</sup> 'Ba bi tu kui= xi inyafa'axtiu kjuanima, 'ba=nde ko ña ngayeje. Ngat'a je tijñajinna Isennixtjintsjere Na'enchana, nga tjen kika'e titjunna ngajinre ngayéje mé= xi tu sakuna jaskan. Techja'a=ña kjuanima ngajin inimana nga techuya nixtjin nga Na'enchana sa'enkjinna ki'ndire, nixtjin nga k'uangia.

<sup>24</sup> Ngat'a je ts'angia kui kjua techuyani\_ra kibiu. Tunga tsa je kisakuna mé= xi techuya\_ra, bi nde xiuya ngisani\_ra kibiu. Ngu ni'yá nde kuyare xi je tjinre.

<sup>25</sup> Tunga tsa techuya\_ra mé= xi kje 'yajían, tjinnere nga xiuya\_ra ko kjuatsejnda ka'nda nga sakuna.

<sup>26</sup> 'Ba= nde Isennixtjintsjere Na'enchana basekona ngat'are kjua'indana. Ngat'a bi 'ya xi chja'a jotsa'en tjinni nga xja'a, tunga Isennixtjintsjere Na'enchana fani xi 'bets'antjaina. Bi sakuna en tuxi kuixunña jotsa'en tsinentjaina Isennixtjintsjio ngixkun Na'enchana.

<sup>27</sup> 'Ba Na'enchana kutsejenjin nga jngu jngu inimare xuta 'ba be= mé= xi mejénre tsu Isennixtjintsjio. Ngat'a jotsa'en mejénre Na'enchana,

'ba=tsa'en Isennixtjintsjio 'bets'antjai xuta tsjere kui.

<sup>28</sup> 'Yañña nga ngayéje xi mata'en xuta xi tsimején Na'enchana, kui tsichjen kibiu nga tu kjuanda tse'e xutabiu, xuta xi xakji'i kinchjare jotsa'en kuamejére.

<sup>29</sup> Ngat'a xuta xi Na'enchana tsabexkun titjun, kui= xi 'ba nde 'endunda titjun nga kuan joni isenre Ki'ndire, tuxi Ki'ndire kuanni Ki'nditjun ngajinre nts'e xi nkjin mani.

<sup>30</sup> 'Ba xi Na'enchana 'endunda titjun, kui= xi 'ba nde xakji'i kinchjanire. 'Ba xi kinchjare, kui= xi 'ba nde kitsa'en nga kuakixi ngixkun. 'Ba xi kitsa'en nga kuakixi, kui= xi 'ba nde kitsjare kjuaje.

<sup>31</sup> 'Bamani, ¿jó kuixan ngat'are kibi? Tsa Na'enchana tijñakona, tsajain xi kuan sa'enna.

<sup>32</sup> Kui xi bi 'echja'nde nga Ki'ndire kjua'a kjuanima, tusa kitsingantsja nga kjinik'en ngat'ana ngatsi'a. Kui kjuañu, ¿jótsa'en bi ñatjen sjana ko Ki'ndire ngayéje xi tjin?

<sup>33</sup> ¿'Yá= xi kuannejena, ña xi Na'enchana je kiskja'ajinna? ¿A Na'enchana? Junjun, ngat'a kui= xi kitsa'en nga kixi kuáan.

<sup>34</sup> ¿'Yá= xi skaninejena? ¿A Cristo Jesúس=? Junjun, ngat'a kui= xi k'en ngat'ana 'ba ja'aya nganire ngajinre mik'en 'ba tijña ngate kixire Na'enchana nga ti'bets'antjainna.

<sup>35</sup> ¿'Yá= xi kuan k'uejñat'axinna kjuanimejenre Cristo? ¿A kjuanima= asa kjuana'en xi temitjax-tia? ¿A kjuatsjenngicha=, a kjindia asa kjuax'an? ¿Asa mé= xi tjekun? ¿Asa nga kjuunik'enna?

<sup>36</sup> Jotsa'en kua'indut'a enre Na'enchana:

Ngat'a tsiji ngantsjai tjekun tetsubai<sub>2</sub> ngat'are kjuabeya,  
'ba xuta 'bexkin<sub>1</sub> joni chutsanga xi je tjindunda nga kueya.

<sup>37</sup> Tunga ngajinre ngayéje kibi, tusa ngisa ña'an ngisa ngat'are Cristo xi kitsimejénna.

<sup>38</sup> Ngat'a be=re takuaan nga tsajain xi kuan k'uejñat'axinna kjuanimejenre Na'enchana, ninga tsa kueya 'ba ninga tsa kuetsubakuan, 'ba ninga ankjejín ninga xi batexumajín ninga xi tjinre kjua'ñu, 'ba ninga xi tjima nganda'ejin 'ba ninga xi jaskan kuan,

<sup>39</sup> 'ba ninga xi nk'a= ninga xi nangajín, 'ba njngu tsajmi xi yak'a xi kitsinda Na'enchana. Tsajain xi kuan k'uejñat'axinna kjuanimejenre Na'enchana, kjuanimejen xi yakutsejenna Na'enna Cristo Jesús.

## 9

<sup>1</sup> Kjuakixi= xi texian. Bi te'bonachaq ngat'a makjainna ngat'are Cristo 'ba jngu= makuaa. Isennixtjintsjere Na'enchana titsja ndiyare kjuankjin kakunnä nga titsuyakixinä nga tjin=ndiyare xi tenchjaä.

<sup>2</sup> Ne ba tjimanä 'ba niki tjimakjine inimana

<sup>3</sup> ngat'are nts'ia xi xuta naxinandana mani nga'e ngasun'ndio. Ka'nda mejénnä tsakaiñu tsa Na'enchana skaninejenä 'ba tsa k'uejñat'axinna Cristo, tsa 'batsa'en kuan sik'angiä xingia.

<sup>4</sup> Xi naxinandana xutare Israel. Na'enchana kitsa'en ki'ndire. Tsek'ejñajinre 'ba yakutsejenre kjuajere. 'Endako kjua 'ba kitsjare kjuatexumare

'ba yakutsejenre jótsa'en tjinnere nga sichjire 'ba kitsjare ts'a mé= xi sjare.

<sup>5</sup> Xutare Israel ntje chinga xi kiskja'ajin Na'enchana jendibanire. Xi 'ba nde kio jendibanire Cristo kionga tsaka'a yojore joni xuta ngasun'ndio. 'Ba Cristo, Naina xi batexumare ngayéje mé= xi tjin. Ngatjanichjintsjaire ngantsjai nixtjin. 'Ba ngatjama.

<sup>6</sup> Tunga bi tsa tsu kjua nga en xi kitsja ts'a Na'enchana bi 'etjusun. Tunga kui= xi ma, bi ngatsi'i xuta xi ndibani xuta chingana xi Israel 'mi, kui fa xi xutare Israel.

<sup>7</sup> 'Ba bi ngatsi'i ntje xi ndibanire Abraham, tsa kui fa xi ki'ndire mani. Ngat'a Na'enchana 'bi kitsure: "Ntje xi s'eri, kui= xi kjuendibanire ntjere Isaac."

<sup>8</sup> Kui xi tsunire nga bi ki'ndire fa Na'enchana xi kis'ere Abraham jotsa'en nga'e ngasun'ndio. Tusa ki'ndi xi kis'ere jotsa'en kitsja ts'a Na'enchana, kui= xi 'bexki joni ntjere Abraham.

<sup>9</sup> Ngat'a kui enbi xi kitsjare ts'a Na'enchana Abraham: "Nu xi ndiba tunga ndekuini nixtjinbi kjua'ekun nganirą, 'ba Sara s'ere jngu ki'ndi xi'in."

<sup>10</sup> 'Ba bi tsa tu kibi. 'Ba=nde kuata'en Rebeca xi kuán chjunre xuta chingana Isaac, kionga kis'eya'more ki'ndi 'ñu.

<sup>11</sup> Na'enchana kitsjare ts'a ngat'are ki'ndire kionga kje tsinjín 'ba kje tsa'enjín mé= xi nda ninga mé= xi ch'o, tuxi kuajnguni mé= xi 'endatitjun Na'enchana nga kiskja'ajin ki'ndi xi kuamejénre. Kibi bakutsejen nga Na'enchana kja'ajin xuta xi kui mejénre 'ba bi ngat'are mé= xi nda tsa'en xuta.

**12** Kui kjuañu 'ba kitsunire Rebeca: "Ki'ndi xi tjun tsin, kui= xi sa'exangire xi tjenngi ngañu."

**13** Jotsa'en kua'indut'a enre Na'enchana: "Kitsimején=ña Jacob 'ba tsa'beton=ña Esau."

**14** 'Bamani, ¿jó kuixan? ¿A kabi tsa'en Na'enchana? ¡Niñajanni 'batsa'en!

**15** Ngat'a Na'enchana 'bi kitsure Moisés: "Kjua'anima=na ngat'are xi mejénnä nga kjua'animana, 'ba kjua'anima kakun=na ngat'are xi mejénnä kjua'anima kakuna."

**16** 'Bamani bi ngat'are mé= xi mejénnä ninga mé= xi nda ñia'an tsa Na'enchana tsichikunta'en xuta, tu ngat'are nga fa'animare=.

**17** Ngat'a 'batsa'en kua'indut'a ña Na'enchana 'bi kitsure Faraón: "Kui= kjua kitsja xanira, tuxi kuakutsejenña kjua'ñunä ngat'ari 'ba tuxi s'eyanijmini ngat'anä jo kji'i ngasun'ndio."

**18** 'Bamani Na'enchana fa'anima=re xi mejénre nga kjua'animare, 'ba tsitaja= inimare xi mejénre nga sitaja= inimare.

**19** Ngu tsa k'uinnaa: "¿Ánñu Na'enchana kaninejenire xuta ya'a? Ngat'a xuta tu tsa'ensani mé= xi Na'enchana tsu kakun nga sa'en."

**20** Tunga, ji xi tu xuta ngasun'nde kuánsai, ¿'yá=ní ji tsa kuatekjo'akue Na'enchana? Jngu tiji nangi bi ma tsure xi kitsinda: "¿Ánñu 'bitsa'en kjinindaninaä?"

**21** ¿A bi tjinre ndiyare xuta xi tsinda tiju nga siko nangibiu jotsa'en nga kui mejénre? Kuan ndekui ni nangibiu sindakoni jngu tiji xi tu xakji'i kuachjennire jngu nixtjinre s'i 'ba ko ngijngu xi sichjenntsjai.

**22** Nde 'ba= tsa'ennire ngat'are Na'enchana. Kui tjinre ndiyare nga kuakutsejen kjuastire 'ba nga k'uejñatsejen kjua'ñure. Tunga 'ba= nde tjinre ndiyare nga xjukjuakore 'ba nga sitsejnda yojore ngat'are xuta xi joni tiji, xi machjen nga kjuendibanere kjuastire 'ba xi tjindunda nga kjuekjua.

**23** 'Ba=nde Na'enchana tjinre ndiyare nga 'bejñatsejen jótsa'en je kjuajere ngat'are xuta xi jo=ni tiji xi tifa'animare, xi je 'endunda titjun nga sakure kjuajere.

**24** Ña= ña kui xutabi. Na'enchana xakji'i kinchja=nina bi tsa tu ngajinre xuta judío, 'ba=nde ngajinre xuta naxinanda xi yak'a ngayeje.

**25** Jotsa'en xuta chinga profeta Oseas kitsi'indu enre Na'enchana:

Xi bi naxinandana<sub>q</sub> tsakaiñu,  
nganda'e naxinandana<sub>q</sub> xin\_ra.

'Ba xi bi kitsimijá<sub>q</sub>n,  
kui= xi simijá<sub>q</sub>n.

**26** 'Ba ndekuini nga'nde ña 'ba kik'inre xuta:  
"Jun bi naxinandana<sub>q</sub> kuon",  
kio 'ba k'uin nganire  
nga kui= xi ki'ndire Na'enchana xi tijñakun.

**27** 'Ba 'ba kitsu xuta chinga profeta Isaías nga kinchja ngat'are xutare Israel: "Ninga tsa 'batsa'en nkjin mani xutare Israel joni tsumi xi tjin ndai ndachikun, tunga tu chuba ma sani xi k'uangi.

**28** Ngat'a je sik'etjusun xati kjuakixire Na'enchana ngat'are xi kitsu nga kuan jo kji'i ngasun'ndio."

**29** 'Ba ndekuini Isaías kitsutitjun: "Tsa bi 'ejña ngisana ntje Na'enchana xi tjinre ngayéje kjuáñu, jeru 'ba nde kuata'an joni xutare Sodoma 'ba kuáan joni xutare Gomorra tsakaiñu."

**30** 'Bamani, ¿jó kuixan ngat'are kibi? Xuta xi bi judío, xi bi tsangisjai nga kuakixi ngixkun Na'enchana, kui= xi kisakure kjuakixi. Kuakixi= ngat'a kuakjainre ngat'a tse'e Na'enchana.

**31** Tunga ngat'are xutare Israel, tsangisjai nga sik'etjusun kjuatexumo tuxi kuakixini ngixkun Na'enchana, tunga bi echutjenngi.

**32** ¿Ániñu nde? Ngat'a bi tsangisjai kjuakixi xi sakure xuta xi makjainre ngat'a tse'e Na'enchana. Tusa kuamejénre nga sik'etjusun mé= xi kua'indut'a kjuatexumo, tuxi 'batsa'en kuakixini. Ngu, kisatengi ndiojo xi satengi xuta,

**33** jotsa'en kua'indut'a enre Na'enchana: "An k'uejñaq nangi Sión jngu ndiojo xi satengi xuta, jngu naxi xi ko'otsakjan xuta. Tunga ngat'are xi kuakjainre ngat'are kui, bi sakure kjuasuba."

## 10

**1** Jun nts'ia, xi mejénre inimaná 'ba nga 'bets'antjaq xutare Israel ngixkun Na'enchana, kui= nga mejénná nga k'uangi.

**2** Ngat'a kuan xinyakixiaq ngat'are kui nga 'ñu inyamangisjai mé= xi tse'e Na'enchana. Tunga bi mankjinre jotsa'en tjinni nga 'ba sa'en.

**3** Ngu bi yatesinre kjuakixi xi Na'enchana mare tsja. Tu kuenda tse'e suba= tsangisjai jotsa'en kuakixini ngixkun Na'enchana. 'Ba bi tsuba'ñu ndiya xi kui 'ejña tuxi kuakixini xuta ngixkun.

**4** Ngat'a 'etjesun= kjuatexumo kionga ja'e Cristo, tuxi kuakixini ngixkun Na'enchana ngatsi'i xi makjainre ngat'are kui.

**5** Moisés kitsi'indu ngat'are jotsa'en kuakixi xuta ngixkun Na'enchana nga sik'etjesun kjuatexumo, 'ba kitsu: "Xi sik'etjesun ngayéje méxi kua'indut'a kjuatexumo, säkure kjuabenichun ngat'are kjuatexumo."

**6** Tunga 'batsa'en kitsi'indu ngat'are kjuakixi xi säkure xuta xi makjainre: "Bi 'batsa'en nikja'etsjen: ¿Yá= xi kuijin ngank'aa?" Kui xi tsunire tuxi sa'enni nga kjuendejen Cristo.

**7** 'Ba 'ba nde kitsu ngayeje: "Ba bi 'batsa'en nikja'etsjen: ¿Yá= xi kuaje ña tjindu mik'en?" (Kui xi tsunire tuxi sa'enni nga skjennitjen Cristo ngajinre mik'en.)

**8** Tunga kitsu Moisés ngayeje: "Tijñat'a tiñari enre Na'enchana, ngajin inimari tijña 'ba nukjua=ni ngat'are." 'Ba kui enbi xi tenikja'axtiuyee nganda'e, en xi tjinnere nga kuakjainre xuta.

**9** Ngat'a tsa ko ndsu'bai sikixiye nga Jesú<sup>s</sup>= xi Na'enna, 'ba tsa ko ngayéje inimari kuakjainri nga Na'enchana kitsikja'aya nganire ngajinre mik'en, k'uangi=ni.

**10** Ngat'a ko inimare xuta makjainnire 'ba makixi. 'Ba ko ts'a tsikixiya ngat'are Jesucristo 'ba 'bangi.

**11** 'Batsa'en kua'indut'a enre Na'enchana: "Xi kuakjainre ngat'are kui, bi säkure kjuasuba."

**12** Ngat'a bi kabi tsa'en ngajinre xuta judío ko xuta xi kja'ere. Ngat'a jngututu mani Na'enre

ngatsi'i xuta 'ba tsjare kjuanyina xi tjinre ngatsi'i xi nchja ja'enre.

<sup>13</sup> Ngat'a 'batsa'en kua'indut'a enre Na'enchana: "K'uangi=ngatsi'i xi kuinchja ja'enre Na'enna."

<sup>14</sup> Tunga, ¿jótsa'en kuinchja xuta ja'enre xi bi makjainre ngat'are kui? ¿'Ba jótsa'en kuakjainre ngat'are xi kje nt'ejín ngat'are kui? ¿'Ba jótsa'en kjuint'eni tsa tsajain xi sikja'axtiuyare enre?

<sup>15</sup> ¿'Ba jótsa'en sikja'axtiuyani xuta enre tsa bi nikasen nga sikja'axtiuya? Jotsa'en kua'indut'a enre Na'enchana: "Á kji'i tse ni kjuatsja nga fa'ekunna xi tsikja'axtiuya en xatse xi nda tsu."

<sup>16</sup> Tunga bi ngatsi'i xutare Israel yatesinre en ndare Na'enchana. Ngat'a 'bi kitsu Isaías: "Ji Na'en, ¿'yá= xi kuakjainre ngat'are en xi kjinikja'axtiuyee?"

<sup>17</sup> 'Bamani makjainre xuta kionga nt'ere en xatsebi. 'Ba nu'yare en xatsebi kionga nikja'axtiuya ngat'are Cristo.

<sup>18</sup> Tunga xian ngat'are xutare Israel: ¿A bi= tsé kjint'ere enbi? Jun, kjint'e=. Ngat'a 'ba=tsa'en kua'indut'a enre Na'enchana:

Ngayéje ngasun'ndio kjinu'yare jndare,  
'ba ka'nda ña fet'a ngasun'ndio echu enre.

<sup>19</sup> 'Ba 'ba nde xian ngayeje: Ngu ¿a bi= tsé kuankjinre xutare Israel ngat'are kibi? Tunga titjun Moisés 'batsa'en kitsi'indu enre Na'enchana:

An sa'aan nga jun s'enu kjuaxin kakun  
ngat'are xuta xi kje jngujín naxinanda,  
'ba sa'aan nga kuasticho  
jngu naxinanda xi tumé mankjinre.

**20** 'Ba jaskan kuan kakun Isaías nga 'ba nde tsa'en kitsi'indu enre Na'enchana:  
 Xi bi tsangisjaina,  
 kui= xi kuasjai\_ra.

'Ba xi bi tsiningiya ngat'ana,  
 kui= xi yakutsejen\_ra yojona.

**21** Tunga ngat'are xutare Israel 'batsa'en kua'indut'a: "Tsa'a nixtjin yejen\_ra ndsaq jngu naxinanda xi xtan 'ba xi nga'a."

## 11

**1** Kui kjua xinña, ¿a 'ejñat'axin= Na'enchana naxinandare? ¡Nisañajanni! Ngat'a an 'ba=nde xutare Israel kuáan xi ntjere Abraham jendibaña. An ndibaniña xuta xi jendibanire xuta chingana Benjamín.

**2** Na'enchana bi 'ejñat'axin naxinandare xi ja'ba je kiskja'ajin titjun.

¿A bi 'yo jótsa'en kua'indut'a enre Na'enchana, ña Elías yatejene xutare Israel ngixkun Na'enchana nga jako? 'Ba 'bi=tsa'en kua'indut'a:

**3** "Ji Na'en, xutabi je= kitsik'en nchja chinga profeta xi tsiji 'ba je kitsikjekjua nga'nde tsjeri. 'Ba tu an ts'angi ngisaq, 'ba 'ba nde mejénre sik'ennaq ngayeje."

**4** Tunga Na'enchana kitsure: "Je kitsik'endut'axin\_ra yojonq yatu mi nchja xi bi tsikinyakunch'int'are Baal."

**5** 'Ba 'ba nde tjima nixtjin nganda'e ngayeje. Chuba xutare Israel tjindu ngisa xi Na'enchana kiskja'ajin tu ngat'are kjuandare.

**6** 'Ba tsa ngat'are kjuandare Na'enchana kitukja'ajinni xuta, kui xi tsunire nga bi kichja'ajin

tu ngat'are mé= xi nda kitsa'en. Ngat'a tsa kichja'ajin xuta tu ngat'are mé= xi nda kitsa'en, kjuandare Na'enchana bi nde chjinire ya'a.

<sup>7</sup> Ngu, kui= xi ma. Mejen ngatsi'i xutare Israel bi kisakure kjuakixi xi tsangisjai. Xi chubabiu xi Na'enchana kiskja'ajin, kui= xi kisakure kjuakixi. Tunga xi yak'a kuataja inimare.

<sup>8</sup> Jotsa'en kua'indut'a enre Na'enchana: "Na'enchana 'ejñujinre kjuafa'etsjenre xutabiu 'ba kitsa'en nga tuxkun bi kuan skuekoni 'ba nga ñojon bi kuan kjuint'ekoni ka'nda nixtjin nganda'e."

<sup>9</sup> 'Ba nde kitsu David:

Joni chja'ya ko na'ya ngatjama s'ire xutabiu, tuxi satengini 'ba tuxi sakanire kjuanima xi 'bakore.

<sup>10</sup> Ngatjama ka tuxi bi nde kuatsejennire, 'ba ngatamindiyakontsjai ch'a ndayats'in.

<sup>11</sup> Kui kjua 'ba xinña, ¿a tu ndiya kiskatojo=xutare Israel kionga kisatengi? ¡Nisañajanni! Tusa ngat'are jere xutare Israel ja'ejinre naxinanda xi yak'a en xi sik'angire, tuxi 'batsa'en kuchchinini xutare Israel.

<sup>12</sup> Ngu tsa xuta xi bi judío kisakure kjuanyinare Na'enchana kionga kitsichaja xutare Israel nga tsajngi je, ngisajín tu kuan ngisa kionga saku nganire xutare Israel nga'nde xi tse'e ngixkun Na'enchana.

<sup>13</sup> Tefako\_nuu jun xi bi xutare Israel kuon. Na'enchana kitsa'enna jngu apóstol ngat'a tsojon 'ba tsikja'etsjenña nga ne chjire xana.

**14** Tsa 'batsa'en kuan sa'enñä nga naxinandanä kuachini ngat'anu, 'ba tsa'aän tuxi 'batsa'en k'uangi yak'ani.

**15** Ngat'a xuta xi bi judío kisakure kjuaxiu ngixkun Na'enchana kionga kis'endut'axin xutare Israel. Kui kjua, ¿jó fa ngisa kuan kionga xutare Israel xjubetjo ngani? Kuan joni xuta xi je jesun 'ba k'uendukun ngani.

**16** Tsa tsje ngixkun Na'enchana na'yu xi nindako niñuxtila chje xi ba'etitjunre Na'enchana, kui xi tsunire nga 'ba=nde tsje ngayéje na'yure niñuxtilo. 'Ba tsa tsje ngixkun Na'enchana jamare yo, kui xi tsunire nga 'ba nde tsje tjiare.

**17** Xutare Israel, kui jo=ni jngu ya olivo xi kitit'a masen tjiare. 'Ba ji jo=ni tjiare ya olivo xi s'e ngijñacho. Tunga je= kisakuri nga'ndere tjia xi kitit'o 'ba kisakut'ari kjuabenichun xi tijña ngajin jamare ya olivo xi ndo.

**18** Tunga bi nk'a 'naxje yojori, tsa sji nga ji xi ngisa 'ñu nda ngisai nga ko mare tjia xi kitit'o. Tsa mejénri nk'a kjui'naxje yojori, tusa tikja'etsjen nga jamare yo xi tsja nga'ñuri 'ba bi ji xi ba'e\_ri nga'ñu jamo.

**19** Ngu tsa 'ba sji: "Kitit'a tjiare yo, tuxi an s'et'añä nga'ndere."

**20** Nda tjin. Kitit'a ngat'a bi kuakjainre ngat'a tse'e Na'enchana. 'Ba ji kixi tesen nganda'e ngat'a mankjainri. Kui kjuañu bi nikja'etsjenni tsa ji xi ngisa 'ñu nda ngisai. Tusa tikunche Na'enchana.

**21** Ngat'a tsa Na'enchana bi kitsichat'are tjia ndare ya olivo, ¿a tu kjua 'mini ji sichat'ari tjia xi tu kiset'ai?

**22** Chutsejen jótsa'en nda 'ba jótsa'en 'ñu mejenre Na'enchana xuta. 'Ñu yejenre xi tsajngi je 'ba ji nda= kitsikori. 'Ba nda= sikori, tsa janda kueni ngajin kjuandare. Tunga tsa bi 'ba si'en, 'ba=nde kuichat'ari ngayeje.

**23** 'Ba nde xutare Israel, tsa si'inda inimare 'ba kuakjain nganire ngat'a tse'e Na'enchana, kua'e nganire nga'nde xi tse'e. Ngu Na'enchana tjinre kjua'ñu nga k'uet'a ngani ya olivo.

**24** Ngat'a ji jo=ni tjiare ya olivo xi tjin ngijñacho 'ba kitsa'e'nderi nga kiset'ai ya olivo xi ndo. Na'en tjinre tsajmibiu. 'Bamani, ¿a bi kuan kua'e'nde nganire xutare Israel nga s'et'a ngani ya olivo xi tse'e fa? Ngat'a kui= xi tja xi ndo.

**25** Jun nts'ia, mejénna nga xio kibi xi Na'enchana 'ejña'mo, tuxi bi nk'a kakun kjui'naxjeñu yojonu. Yak'a xi tjin ngajinre xutare Israel kumataja inimare ka'nda nga kuajngu nixinanda xi bi judío xi kichja'ajin nga sakure nga'nde ngixkun Na'enchana.

**26** 'Ba kionga 'ba kuan, k'uangi ngatsi'i xutare Israel. Jotsa'en kua'indut'a enre Na'enchana: Nangi Sión kjua'eni xi sik'angi xuta.

Kui= xi k'uejñat'axinre kjuach'okun ntjere Jacob.

**27** 'Ba kui= kjuabi xi k'uendakuá xutabiu, kionga je kjua'axian jere.

**28** Nganda'e mején ngatsi'i xutare Israel tsabeton en ndare Na'enchana 'ba kui= kjua stikeni Na'enchana. 'Ba kuán nga tu kjuanda tsojon. Tunga Na'enchana tsimején xutare Israel ngat'a ntje chingare= kiskja'ajin.

**29** Ngat'a Na'enchana bi kja'a mé= xi tsja 'ba ninga bi tsik'endut'axin xuta xi xakji'i nchjanire.

**30** Nixtjin kuatse jan bi kjinu'ya\_ru Na'enchana, tunga nganda'e tefa'anima kakun\_ru tu ngat'are nga bi kjint'e xutare Israel.

**31** 'Ba nde 'batsa'enni nganda'e. Xutare Israel bi inyant'ere Na'enchana tuxi Na'enchana kjua'anima kakunnire kui ngat'a je ja'anima kakun\_ru.

**32** Ngu njnguu xuta kjint'ere Na'enchana, 'ba Na'enchana kitsikuma ts'i're ngajin kjuaxtanre tuxi kjua'animanire ngatsi'i.

**33** ¡Á tuku kji'i jeni kjuanyinare Na'enchana! ¡Á tsa'en tseni kjuafa'etsjenre ko kjuankjin kakunre! Tu'yá ma tsuya jó tjinnire mé= xi tsa'en. 'Ba tsajain xi mankjinre ndiyare.

**34** Ngat'a, ¿'yá xi be jó tjinnire kjuankjin kakunre Na'enchana? ¿'Yá= xi kitsuyare mé= xi tjinnere nga sa'en?

**35** ¿'Yá= xi kitsikeyare tsajmi Na'enchana, tuxi tjinnere nga siku'be nganire?

**36** Ngat'a Na'enchana kitsinda ngayéje xi tjin. Tjin= tu ngat'are kjua'ñure 'ba tuxi sakunire kjuaje. ¡Ngatjas'ere kjuaje Na'enchana nixtjin xi bi fet'a! 'Ba ngatjama.

## 12

**1** 'Bamani nts'ia, ngat'a tifa'anima kakun\_ra Na'enchana, kui kjua te'bets'ani\_nuu nga tingantsja\_ru yojonu Na'enchana joni jngu chje tjikun xi tsje 'ba xi kuatsjare. Tsa 'ba si'on, sichji\_ru ko ngayéje kakún.

**2** Bi chjungi\_ru jotsa'en tjindu xuta xi tse'e ngasun'ndio. Tusa tik'antjaiyo yojonu jotsa'en Na'enchana titsixatse kjuafa'etsjennu,

tuxi 'batsa'en kuankjinninu mé= xi mejénre Na'enchana, mé= xi nda ko mé= xi matsjare 'ba ko mé= xi tsjekjin.

**3** Ngat'are kjuanda xi kitsjana Na'enchana tefako\_nuu nga jngu jnguu jun ngatsi'u. Bi mit-jaxtiune\_ru jo kji'i tjinni nga sikja'etszion ngat'a tsojon. Tusa chubare tsa'en tikja'etsjenntsjo jo kji'i chubare kjuamakjain xi Na'enchana kitsjanu nga jngu jnguu jun.

**4** Joni yojona. Nkjin ka'a tjinre, 'ba kja'e kjuanga xa tsa'en nga jngu jngu ka'a.

**5** 'Ba nde 'ba= tsa'ennire ngat'ana xi makjainna. Nkjin maña. Tunga jngu= yojo ma ngat'are Cristo, 'ba nga jngu jngua jngu= ka'a yojobiu kuáan.

**6** Kja'e kjuanga xa xi mana ña'an. Kui kjuanda xi kitsjana Na'enchana nga jngua jngua. Xi kika'ere nga kuinchja joni nchja chinga profeta, kui xi ngatsuya enre Na'enchana jotsa'en kika'ere nga makjainre.

**7** Xi kika'ere nga kuaseko xuta xi yak'a, kui xi 'ba ngatatsa'en. Xi kika'ere nga kuakuya, kui xi ngatakuya.

**8** Xi kika'ere nga sja kjua'ñukakun, kui xi ngatatsja kjua'ñukakun. Xi kika'ere nga sja ton, kui xi ngatatsja ton ko ngayéje inimare. Xi kika'ere nga kuatexuma, kui xi kixi ngatjiko xare. Xi kika'ere nga kjua'anima kakunre xuta xi kja'ere, kui xi tsja ngatjas'ere nga 'ba sa'en.

**9** Nga ko fani kjuakixi timijion xingiu. Ngatjamasticho mé= xi ch'o 'ba tangitjenngintsjo mé= xi nda.

<sup>10</sup> Timijion xingiu jo fani tsa nts'io, ngat'a nts'io mañu. Chaxutakaño xingiu nga ngisa mejénnú xi tu kjuanda tse'e nts'io.

<sup>11</sup> Nt'e ti'on ngat'are mé= xi teño'on 'ba bi nitsi'o. Ngat'etsjatsjare inimanu nga si'axangi\_ru Na'enна.

<sup>12</sup> Tsja ngat'enu nga chuya\_ru mé= xi sjanu Na'enчана. Ngatachukjuakonu kjuanima xi temitja'axtiu. 'Ba bi tu sak'ua chuko Na'enчана.

<sup>13</sup> Ta'e\_ru mé= xi chajat'are xuta tsjere Na'enчана 'ba nda chjubetjo 'yá= xi kjuechukunnu.

<sup>14</sup> Chja'a\_ru Na'enчана nga kui ngatat-sichikunta'en xi tjenngikenu. Chja'atjo xi 'ba tsikonu 'ba bi xi ch'o chjo'o ngat'are.

<sup>15</sup> Titsjako xi tsja titsubare 'ba chi'ndako xi in-yakji'nda.

<sup>16</sup> Nda ch'antsjo xingiu. Bi nink'o kakún. Tusa nda ch'o xuta x'an. Bi xuta nkjin kakun 'misuba\_ru yojonu.

<sup>17</sup> Bi 'ba nde ningojru xi ch'o sikonu. Tusa ti'on mé= xi nda tjin ngixkun ngats'i'i xuta.

<sup>18</sup> Tsa kuan, tsa ngat'anu tijña, ngatjas'ekonu kjuaxiu ngats'i'i xuta.

<sup>19</sup> Nts'iä xian, bi jun ningojro mé= xi tjinikonu. Tusa ta'e'ndio nga kjuastire Na'enчана xi 'ba sa'en. Ngat'a 'batsa'en kua'indut'a: "An= ñä xi singuajaa. An= ñä xi k'uechji ngani\_ra mé= xi 'bakore xuta." 'Ba tsu Na'enчана.

<sup>20</sup> 'Ba 'ba nde tsa'en kua'indut'a ngayeje: "Tsa bojore xuta xi stikeri ji, ta'e\_ri xi skine. Tsa xindare, ta'e\_ri nanda xi k'ui. Ngat'a tsa 'ba si'en, tusa kuasubare xuta xi stikeri."

**21** Bi ba'e'nde tsa kjuach'okun sa'enri. Tusa ti'en mé= xi nda 'ba 'batsa'en si'an\_ri kjuach'okun.

## 13

**1** Ngatsi'i xuta tjinnere nga sik'etjusun enre xutaxa xi tjin. Ngat'a ngayéje xa xi tjinre Na'enchana ndibaniire, 'ba kui 'enda xa xi tjin.

**2** Kui kjuañu xi bi tsik'etjusun enre xutaxa, kui= xi stike mé= xi Na'enchana je 'ejña. 'Ba xi 'batsa'en, ndekui tjemangikjua subanire yojore nga xaninejere.

**3** Ngat'a xutaxa bi tjindu tuxi kuinyakunnire xi nda tsa'en, tu kui sani xi ch'o tsa'en. ¿A mejénri nga bi kjuinkunche xutaxa? Tusa xi nda ti'en, 'ba nda= skueri xutaxo.

**4** Ngat'a kjuanda tsiji nga inyatsa'exangire Na'enchana xutabiu. Tunga tsa si'en mé= xi bi nda, tjinnere nga kjuikunche xutaxo ya'a. Ngat'a bi tuxkia tjinre kjua'ñu xutabiu. Inyatsa'exangire Na'enchana, tuxi sikja'ani kjuanima 'ba sa'enire kjua xi ch'o tsa'en.

**5** Kui kjuañu tjinnenire nga sik'etjusan enre xutaxa. Bi tsa tu ngat'are nga sa'enna kjua 'ba=nde tuxi kixi s'eni kjuafa'etsjenna.

**6** 'Ba kui kjua 'bechjintjaini\_ru xutaxa, ngat'a kui inyatsa'exangire Na'enchana 'ba tu kuifa ni xa inyatsa'en.

**7** Ta'e\_ru mé= xi 'bakore nga jngu jngu xutaxa. T'echjintjai\_ru 'ya xi kjebeschjintjai tume tsajminu. Chaxuto xi tjinnere nga chaxuta, 'ba chakun xi tjinnere nga xiakun.

**8** Tu'yá ngatatsjennu tse'e. Tunga tjin xi kit-sjensjainu. Kui= nga nimijáan xingia. Ngat'a

xi tsimején xinkjin, kui= xi titsik'etjusun ngayéje kjuatexumare Na'enchana.

<sup>9</sup> Ngat'a kjuatexumo 'bi=tsa'en kua'indut'a: "Bi ñe'en kjuachajngi. Bi nik'en xuta. Bi ñe'en cheje. Bi nukjuai en ndesu. Bi nimején mé= xi tjinre xuta xi kja'ere." Kui kjuatexumabi ko kja'e ngisa kjuatexuma jngu ma ko kibi: "Timején xingi jofatsa'en nimején yojori."

<sup>10</sup> Xi tsimején xinkjin, kui bi ch'o tsiko. Kui kjua nga nimijáan xingia 'batsa'en nik'etjusun yaja kjuatexumo.

<sup>11</sup> 'Ba ti'on ngat'a je te'yo nixtjin xi tetsuma nganda'e. Je= chubare nga sikja'a\_ra yojona. Ngat'a nixtjin nga k'uangia je ngisa tiña tijña tu'bani ko nixtjin nga tjun kuakjainna.

<sup>12</sup> Je tifa'a nistjen, 'ba je tjis'e isen. Kui kjuañu joni najñu xi jndi chja'axinña mé= xi ña'an ña jñu 'ba xaja mé= xi ña'an ña tsejen joni chasoldadu xi banda yojore nga fikjan. 'Ba 'batsa'en sikuendaña yojona ngat'are xi ch'o.

<sup>13</sup> Kixi tanginkua yojona joni xuta xi setsuma nga nixtjin. Bi k'uetsabajian kjuaxkje'a ninga kjuach'i ninga kjuachajngi ninga bi kjuatsjare yoj. 'Ba nde bi kuixkjankua xingia ninga bi ngatjas'ena kjuaxin kakun.

<sup>14</sup> Tusa ti'on mé= xi kitsa'en Na'enna Jesucristo, 'ba bi nikja'etsjion jótsa'en sik'etjusun mé= xi tsu yoj jenu.

## 14

<sup>1</sup> Nda chjubetjo xi makjainre tunga xi bi tjijngu kakun ngat'are mé= xi ma ña'an 'ba bi chubasiko ngat'are jotsa'en tsikja'etsjen.

<sup>2</sup> Tjin xi makjainre nga ma kjine tume xichine, 'ba tjin yak'a xi bi titsujngu kakun ngat'are mé= xi ma kjine 'ba tu xi machajin nangiu= kjine.

<sup>3</sup> Xi kjine tume xichine bi ch'oke ngatjabe xi 'bechjonre yojoore. 'Ba xi 'bechjonre yojoore bi ngatsik'axki xi kjine tume xichine, ngat'a Na'enchana je kiskjebetjo xutabiu.

<sup>4</sup> ¿'Yá= ni ji xi tenik'axki chu'ndare xi kja'ere? Tsa kixi sejña asa tisatengi chu'ndabiu, naire kjinere kibiu. 'Ba kixi= kuasen, ngat'a Na'enna tjinre kjua'ñu nga kixi sikasen.

<sup>5</sup> Tjin xi tsu nga jngu nixtjin ngisa= kun nga ko mare kja'e nixtjin, 'ba tjin yak'a xi tsu nga tu ngusun= ngayéje nixtjin. Nga jngu jngu tjinnere nga sikja'etsjen jotsa'en bere kakun.

<sup>6</sup> Xi fa'ajin jngu nixtjin tuxi skuekunni, kui= xi 'batsa'en tuxi bekunni Na'enna. 'Ba xi kjine tume xichine, kui= xi 'batsa'en tuxi bekunni Na'enna, ngat'a tsjare kjuanda Na'enchana ngat'are xichinere. 'Ba xi 'bechjonre yojoore, kui= xi 'batsa'en tuxi bekunni Na'enna, 'ba 'ba=nde tsjare kjuanda Na'enchana.

<sup>7</sup> Ngat'a tsajainjían ña xi kuenda tse'e suba tijñakun asa tsa kuenda tse'e suba 'me.

<sup>8</sup> Tsa tetsubakuan, ngat'are Na'enna tetsubakuan. 'Ba tsa beya, ngat'are Na'enna beya. 'Bamani ninga tsa tetsubakuan asa beya, Na'enna tse'era.

<sup>9</sup> Ngat'a kui= kjua k'enni Cristo 'ba ja'aya nganire ngajinre mik'en, tuxi 'batsa'en k̄uanni Naire xuta xi je jesun 'ba ko xi tjindukun.

<sup>10</sup> 'Ba ji nde, ¿ánñu tenik'axkini nts'é? 'Ba nde ji, ¿ánñu ch'ocha 'yani nts'é? Ngat'a ngatsi'a tjinnere

nga kuanna kjua ngixkun Na'enchana.

<sup>11</sup> 'Ba=tsa'en kua'indut'a: "An= xi tejñakuan,  
titstu Na'enchana. Ngatsi'i xuta kuinyakunch'in  
ngi xkuaan 'ba ngatsi'i sikixiya nga an= xi  
Na'encha."

<sup>12</sup> 'Bamani nga jngu jngua kua'e\_ra kuenda  
Na'enchana ngat'are mé= xi kjiña'an.

<sup>13</sup> Kui kjua bi nde sik'axki ngisaña xingia. Tusa  
tikja'etsjion jotsa'en bi si'anñu mé= xi sichajare  
nts'io ninga mé= xi k'uejñare kjuana'en kjuamak-  
jainre.

<sup>14</sup> 'Be=ña 'ba be=re takuaan nga tsajain xi  
tu kuenda tse'e suba jndi ngixkun Na'enchana.  
Ngat'are Na'enna Jesucristo mankjinna kibiu.  
Tunga tsa tjin xi kuetsu: "Jndi kibi ngixkun  
Na'enchana", ngu jndi= kibiu ngat'are xuta xi 'ba  
kuetsu.

<sup>15</sup> Tunga tsa tu ngat'are tsajmi xi techine man-  
dusinre nts'é, bi nde tenik'etjusunni jotsa'en tijña  
kjuanimejen. Bi ba'e'nde tsa tu ngat'are xichineri  
xajani xuta xi Cristo k'enntjaini.

<sup>16</sup> Bi ba'e'ndio tsa ch'o tsa'en kuinchja xuta  
ngat'are mé= xi nda ngat'a tsojon.

<sup>17</sup> Ngat'a ña batexuma Na'enchana, bi mé= xi  
china ninga mé= xi 'yá= xi chjire. Tusa kjuakixi  
ko kjuaxiu 'ba ko kjuatsja xi tsjana Isennixtjinre  
Na'enchana, kui= xi chjire.

<sup>18</sup> Xi 'bitsa'en tsa'exangire Cristo, kui= xi tsit-  
sjare Na'enchana 'ba 'ba nde xuta nda nchja  
ngat'are.

<sup>19</sup> 'Bamani kuinyisja jótsa'en s'enina kjuaxiu 'ba  
jótsa'en kuisekokaña xingia nga ngisa 'ñu kuakjain  
ngisana ngat'are Na'enchana.

**20** Bi ngat'are xichineri nikjetsin xa xi titsa'en Na'enchana ngajinre xuta xi tse'e. Kjuakixi=nga tsje ngixkun Na'enchana ngayéje xichine xi tjin, tunga bi nda tjin tsa xine tsajmi xi k'uejñare kjuana'en kjuamakjainre xuta xi yak'a.

**21** Tusa nda si'en tsa bi xine yoho ninga s'i binu ninga si'an ngisai tumeñu xi k'uejñare kjuana'en kjuamakjainre nts'é.

**22** Jotsa'en mankjainri ngat'are kibi, tu ji sani 'batsa'en ngatjamakjainri ngixkun Na'enchana. jÁ ndanire xi bi kaninejere yojore nga tsa'en mé=xi bere kakun nga nda tjin!

**23** Tunga xi bi tijngu kakun tsa ma asa bi ma kjine jngu tsajmi, kui= xi xaninejere tsa skine, ngat'a bi 'ba titsa'en jotsa'en makjainre. Ngat'a ngayéje xi bi ndibanire jotsa'en makjainna, kui=xi je.

## 15

**1** Ña xi bi jó jáñ kjuafa'etsjen tjinna ngat'are mé=xi ma si'an, tjinnere nga k'uechjon\_ra yojona nga tu kjuanda tse'e xi makjainre tunga xi kje titsujngu kakun ngat'are mé= xi ma ña'an. Bi kuinyisja mé= xi tu ña tajngu matsjana.

**2** Tusa nga jngu jngua tjinnere nga kuinyisja mé=xi matsjare xingia 'ba mé= xi nda ngat'are, tuxi ngisa 'ñu kuakjain ngisanire ngat'are mé= xi tse'e Na'enchana.

**3** Ngat'a ninga Cristo bi tsangisjai mé= xi tu kui tajngu kuatsjare. Tusa kuata'en jotsa'en kua'indut'a enre Na'enchana: "En ch'otsu xi kitsuri xuta, kui= xi ja'et'ana ngayeje."

**4** Ngayéje mé= xi kua'indut'a enre Na'enchana nixtjin kuatse jan, kua'indut'a tuxi kuaku ndiyanina. Ngat'a ngajin enre Na'enchana sakuna kjuatsejnda ko kjua'ñukakun, tuxi kuan xuyani\_ra mé= xi sjana Na'enchana.

**5** Na'enchana xi tsjana kjuatsejnda ko kjua'ñukakun, kui ngatatsa'en nga jngu ngatjama kjuafa'etsjennu jotsa'en mejénre Cristo Jesús.

**6** Tuxi 'batsa'en ñatjen 'ba kuixun tsi'iñu ko jngu jnda nga k'uoij nijmi nga Na'enchana xi Na'enre Na'enna Jesucristo xi tjinre kjuaje.

**7** 'Bamani nde, nda chjubetjo xingiu jotsa'en nda kiskjebetjonu Cristo, tuxi 'batsa'en s'ejñatsejenni kjuajere Na'enchana.

**8** Ngat'a an 'ba texin\_nuu nga Cristo ja'etsa'exangire xuta xi judío kuán, tuxi yakutsejenni kjuakixire Na'enchana. Ja'etsik'etjesun mé= xi Na'enchana kitsjare ts'a ntje chingare xuta judío,

**9** tuxi naxinanda xi bi judío kue'eni nijmi nga Na'enchana xi tjinre kjuaje. Ngat'a 'ba=nde ja'anima kakunre ngayeje. Jotsa'en kua'indut'a enre Na'enchana: "Kui= kjuañu sichjinirä ngajinre naxinanda xi bi judío 'ba siä jngu son xi sichjire ja'enri."

**10** 'Ba 'ba nde tsa'en kua'indut'a ngayeje: "Jun naxinanda xi bi judío, titsjako xuta xi tse'e Na'enchana."

**11** 'Ba 'ba nde tsu ngisa: "Jun ngatsi'i naxinanda xi bi judío, tichji\_ru Na'enchana. Ngatatsichjire Na'enchana ngatsi'i xuta xi tjin ngasun'ndio."

**12** 'Ba 'ba nde tsa'en kitsi'indut'a xuta chinga profeta Isaías: "Jamare Isaí stjukjani xuta xi

kjua'ekatexumare naxinanda xi bi judío, 'ba ngat'are kui naxinando skuyare mé= xi sja Na'enchana."

<sup>13</sup> Na'enchana xi techuya ngat'are, kui ngatat-sitsejin yeje inimanu kjuatsja ko kjuaxiu jun xi makjainnu ngat'are, tuxi janda ngisa kixi kuinya ngisañu ngat'are mé= xi techuya\_ru jotsa'en titsja nga'ñunu Isennixtjintsjere Na'enchana.

<sup>14</sup> Bere takuañ, nts'ia, nga kitsejinnu kjuanda 'ba nga nda mankjinnu, tuxi kuan xukoyañu xingiu.

<sup>15</sup> Tunga tjin= xi tjima kakuan nga tetsi'indut'a\_nuu xujun nga'e, tuxi sikja'etsjenya ngañu. Ngat'are kjuanda xi kitsjanä Na'enchana,

<sup>16</sup> an tetsa'enxangi\_ra Cristo Jesús nga tu kjuanda tse'e naxinanda xi bi judío. An jo=ni jngu na'mi xi titsa'exangire en ndare Na'enchana. Tetsikja'axtiuya\_ra naxinanda xi bi judío, tuxi kuanji joni chje xi matsjare Na'enchana, xi titsitsje Isennixtjintsjere kui.

<sup>17</sup> Tetsa'enxangi\_ra Na'enchana nga jngu makuaña Cristo Jesús 'ba kui= kjuañu 'ñu tsja tjinninä ngat'are xana.

<sup>18</sup> Ngat'a bi makakuañ nchja mé= xi kja'ere, tu kui sani jótsa'en titsa'exajinna Cristo, tuxi sik'etjusunni enre Na'enchana naxinanda xi bi judío. Cristo titsichjen jndanä ko xana

<sup>19</sup> 'ba ti'bejñatsejen kjua'ñu ngajinre mé= xi tetsa'añ. Ngat'a ko kjua'ñure Isennixtjintsjere Na'enchana je kitsa'añ mé= xi bakutsejen kjua-jere Na'enchana ko kjuakun. 'Batsa'en je jenä nga kitsikja'axtiuyaña en ndare Cristo 'nda naxinanda Jerusalén 'ba ka'nda nangi Iliria.

**20** Ngantsjai kuamejénnä nga kitsikja'axtiuyaä en ndare Cristo nga'nde ña kje nu'yajínre ja'enre. Ngat'a bi kuamejénnä 'esun ngisa\_ra xa xi 'etuts'inre xuta xi kja'ere.

**21** Tusa tetsa'aän jotsa'en kua'indut'a enre Na'enchana:

Xi kje 'miyajínre ngat'are,  
kui= xi skue.  
'Ba xi kje nt'ejín ngat'are,  
kui= xi kuankjinre.

**22** Kui= kjuañu nkjin ndiya bi kisaku ndiyaninaä nga kjuikun\_nuu.

**23** Tunga nganda'e je= kuajngunaä xa xi tetsa'aän nangi xi tjin nga'e 'ba je tjinre nu nga mejénnä kjuikun\_nuu.

**24** Kui kjua mejénninä skue\_nuuä nga kjua'aä ña tetsubo, kionga kjuiaä nangi España. Tsja kuannä nga kuatejñajin\_nuuä ninga tsa tu chuba nixtjin, 'ba tsa kuan kuissekonuuä nga kuekoya ndiyanuu.

**25** Tunga nganda'e Jerusalén= tefiaä nga kjuikasekuä xuta tsjere Na'enchana xi tjindu kio.

**26** Ngat'a ko ngayéje inimare xuta xi mak-jainre ngat'are Cristo xi tjin nangi Macedonia ko nangi Acaya 'eku ton, tuxi sikasennire xuta tsjere Na'enchana xi tjindu naxinanda Jerusalén xi machjenre tsajmibiu.

**27** Tsja kuánre nga 'ba kitsa'en. 'Ba kjuakixi= nga tjenre tse'e xutabiu. Ngat'a mé= xi tse'e Na'enchana xi kisakure xutare Israel, kui= xi kisakut'are naxinanda xi bi judío. Kui kjua naxinanda xi bi judío tjinnere nga kuaseko xutare

Israel nga kuakjanyako mé= xi tjinre nga'e ngasun'ndio.

<sup>28</sup> 'Bamani kionga je kuajngunaq xabi 'ba kionga je singantsjaq mé= xi kuaku, 'ba=tsa'en kjuiq nangi España 'ba kjua'aq ña tetsubo.

<sup>29</sup> 'Ba 'be=ñaa nga Cristo 'ñu sichikunta'enna kionga kjuikun\_nuu.

<sup>30</sup> Jun nts'ia, ngat'are Na'enna Jesucristo 'ba ngat'are kjuanimejen xi tsjana Isennixtjintsjere Na'enchana te'bets'a\_nuuq nga jngu kuakonuuq jotsa'en tekjanntjaq enre Na'enchana. Chukontsjo Na'enchana ngat'ana.

<sup>31</sup> Chja'a\_ru nga ngatatsindainaq ngat'are xuta xi bi makjainre xi tjindu nangi Judea. 'Ba nde chja'a\_ru nga xuta tsjere xi tjindu Jerusalén nda ngatakjebe mé= xi kjuiko\_ra.

<sup>32</sup> 'Ba=tsa'en, tsja s'enaq nga kjuechukun\_nuuq 'ba sikja'aya ngutjunchaq ngajinnu tsa Na'enchana tsu kakun.

<sup>33</sup> Na'enchana xi tsjana kjuaxiu ngat'ejñakontsjainu ngatsi'u. 'Ba ngatjama.

## 16

<sup>1</sup> An tsike'nda\_nuuq ndichja Febe xi tjinre xa nga baseko xuta xi makjainre ngat'are Cristo xi tjindu nixinanda Cencrea.

<sup>2</sup> Nda chjubetjo ngat'are Na'enna jotsa'en tjinere nga si'an ña xi xuta tsjere Na'enchana kuáan. 'Ba tiseko nga ta'e\_ru tume tsajmi xi machjenre. Ngat'a kui ne nkjin xuta je tsakaseko 'ba 'ba nde tsakasekonq an ngayeje.

<sup>3</sup> Ta'e\_ru kjuate'ndanq Priscila ko Aquila, xi 'ba nde inyatsa'exangire Cristo Jesús joni an.

<sup>4</sup> Xi bi kitsakjun nga kueya ngat'ana. 'Ba bi tsa tu an xi tetsja\_ra kjuanda, 'ba=nde ko ngatsi'i xuta xi makjainre ngat'are Cristo xi bi judío ngayeje.

<sup>5</sup> Ta'e\_ru kjuate'ndana xuta xi makjainre ngat'are Cristo xi mañajan ndaba Priscila ko Aquila. Ta'e\_ru kjuate'ndana Epeneto, xi 'ñu tsimijáan, xi tjun kuakjainre ngat'are Cristo ngajinre xuta xi tjin nangi Asia.

<sup>6</sup> Ta'e\_ru kjuate'ndana María, xi je 'ñu kitsa'exa ngat'anu.

<sup>7</sup> Ta'e\_ru kjuate'ndana Andrónico ko Junias, xi xingia mani 'ba xi ñatjen kis'eyakuá nduya. Kui xi nda 'yaxkun ngajinre nchja chinga apóstol 'ba xi tjun kuakjainre ngat'are Cristo nga ko mare an.

<sup>8</sup> Ta'e\_ru kjuate'ndana Amplias, xi 'ñu tsimijáan ngat'are Na'enna.

<sup>9</sup> Ta'e\_ru kjuate'ndana Urbano, xi 'ba nde titsa'exangire Cristo joni ña, ko Estaquis, xi 'ñu tsimijáan.

<sup>10</sup> Ta'e\_ru kjuate'ndana Apeles, xi je yakutsejen nga 'ñu makjainre ngat'are Cristo. 'Ba nde ta'e\_ru kjuate'ndana xinkjin Aristóbulo.

<sup>11</sup> Ta'e\_ru kjuate'ndana Herodión, xi xingia mani. 'Ba nde ta'e\_ru kjuate'ndana xinkjin Narciso, xi 'ba nde makjainre ngat'are Na'enchana.

<sup>12</sup> Ta'e\_ru kjuate'ndana Trifena ko Trifosa, xi 'ba nde inyatsa'exangire Na'enna. Ta'e\_ru kjuate'ndana Pérsida, xi 'ñu tsimijáan 'ba xi je 'ñu kitsa'exa ngat'are Na'enna ngayeje.

<sup>13</sup> Ta'e\_ru kjuate'ndana Rufo, xi Na'enna kiskja'ajin, 'ba ko nare, xi 'ba nde joni naná mani ngayeje.

<sup>14</sup> Ta'e\_ru kjuate'ndanaq Asíncrito ko Flegonte ko Hermes ko Patrobas ko Hermas 'ba ko nts'ia xi ñatjen tjindu.

<sup>15</sup> Ta'e\_ru kjuate'ndanaq Filologo ko Julia ko Nereo ko ndichja ko Olimpas 'ba ko ngatsi'i xuta tsjere Na'enchana xi ñatjen tjindu.

<sup>16</sup> Tite'nda\_ru xingiu ko kjuanimejenre Cristo. Ngatsi'i xuta xi makjainre ngat'are Cristo inyatsikasennu kjuate'nda.

<sup>17</sup> Jun nts'ia, te'bets'a\_nuu nga tikuendo yojonu ngat'are xi bakjanya xuta 'ba tsichaja xuta xi kja'ere nga 'bejña kjuana'en ngat'are mé= xi je kisakuyare. Tinyat'axin\_ru xutabiu.

<sup>18</sup> Ngat'a xi 'batsa'en, kui xi bi inyatsa'exangire Na'enna Jesucristo, tusa inyatsa'en mé= xi matsjare yojore. 'Ba ensin en nda nchja nga 'bonachare xuta xi kje 'ñu= mankjinjínre mé= xi tse'e Na'enchana.

<sup>19</sup> Ngatsi'i be= nga nik'etjusun ion. Kui kjuat tsja maninaq ngat'a tsojon 'ba mejénnä nga ngisa kuankjin ngisanu ngat'are mé= xi nda 'ba nga k'uejnat'axiun mé= xi bi nda.

<sup>20</sup> 'Ba Na'enchana xi tsjana kjuaxiu je mején sukine chanayiu ngi ndsakú. Ngatjas'enu kjuandare Na'enna Jesucristo.

<sup>21</sup> Inyatsikasennu kjuate'nda Timoteo, xi 'ba nde titsa'exangire Jesucristo joni an, ko Lucio ko Jasón 'ba ko Sosípater, xi xingia mani.

<sup>22</sup> 'Ba an Tercio xi tu tetsi'indaq xujunbi, 'ba=nde tetsikasen\_nuu kjuate'nda ngat'are Na'enna ngayeje.

<sup>23</sup> Tsikasennu kjuate'nda Gayo, xi ndaba tejñaña 'ba ña mañajan ngatsi'i xuta xi makjainre ngat'are

Cristo. 'Ba nde inyatsikasennu kjuate'nda Erasto, xi tjinre xa nga 'bejñatjo tonre naxinando, 'ba nde nts'ia Cuarto.

<sup>24</sup> Kjuandare Na'enna Jesucristo ngat'ejñajinnu ngatsi'u. 'Ba ngatjama.

<sup>25</sup> Ngatjanichjire Na'enchana. Kui kuan sa'en nga kixi kuinyo jotsa'en tsu en ndare. Kui en ndabi xi texinyaq 'ba xi tjinikja'axtiuya ngat'are Jesucristo. Xi 'bejñatsejen nganda'e mé= xi 'ejña'mo 'nda nixtjin kuatse jan.

<sup>26</sup> Je= kis'ejñatsejen nganda'e ngat'are xujun xi kitsi'indu nchja chinga profeta 'ba tji'miyare ngayéje naxinanda xi tjin ngasun'ndio. 'Batsa'en 'exa Na'enchana xi tijñakunntsjai, tuxi kuakjainnire 'ba sik'etjusun enre ngatsi'i xuta.

<sup>27</sup> Ngat'are Jesucristo ngatjas'ejñatsejenntsjai kjuajere Na'enchana xi jngututu 'ba xi nkjin kakun. 'Ba ngatjama.

## **El Nuevo Testamento Mazateco de Ayautla New Testament in the Ayautla Mazateco language of Mexico**

copyright © 2009 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Mazateco, Ayautla

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

Mazateco, Ayautla [vmy], Mexico

### **Copyright Information**

©La Liga Bíblica, A.C., 2009

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

### **The New Testament**

in Mazateco, Ayautla

### **©Wycliffe Bible Translators, Inc., 2009**

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2014-04-30

---

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 18 Apr 2025 from source files  
dated 29 Jan 2022  
776ced1d-6ea7-59c3-8389-b2a94420d3be